

قضايا شغلتنى وشغلت بها

# محاكم الأسيرة



ليلى ت كلا





قضايا شغلتنى وشغلت بها

---

---

# محاكم الأسرة

---

---

د. ليلي ت كلا



٢٠٠٤



إلى كل أسرة مصرية

فمن أجلها تنشأ محاكم الأسرة



## لماذا محكمة للأسرة؟

إن إنشاء محاكم الأسرة ليس ترفاً وليس مجرد تحديث للنظام القضائي، ولكنه تنظيم خاص ومتخصص له متطلبات خاصة، لأنه يقوم على فلسفات معينة تقتضيها دواعي الأمور العائلية والمنازعات الأسرية ونوعيتها وتداعياتها.

إن الأسرة المصرية هي المدرسة الأولى والمستمرة. والأسرة إذا انهارت أو ساد العداء بين أفرادها، انقطع رباط الأمان والاحترام والالتزام والانتماء بين الأفراد، ليس فقط داخل البيت إنما خارجه أيضاً وخسر المجتمع بذلك كثيراً.

وتتفرد محكمة الأسرة بعدد من السمات التي تجعلها مختلفة عن غيرها، بسبب الخصوصية التي تتفرد بها المنازعات الأسرية والتي تقتضى بعض الاختلاف فى وسائل وأساليب معالجتها.

## من هذه السمات :

- إن الهدف عادة في القضايا هو وصول النزاع إلى المحاكمة لاستصدار حكم، ولكن الهدف من محاكم الأسرة هو ألا يصل النزاع إلى المحكمة، ومحاولة تفادي ذلك حرصا على العلاقات الأسرية..
- تسعى المحاكم لفض الخلافات والمنازعات بين الأطراف بغض النظر عن نوع العلاقة التي تسود بينهم. فلا يهم القاضي نوع العلاقة بين البائع والمشتري أو السارق وضحيته بينما نوعية العلاقات عامل أساسي في محاكم الأسرة.
- الخلافات الأسرية لها طبيعة خاصة . ففي قضايا الأسرة ليس هناك غالب ولا مغلوب، الكل خاسر. الأطفال يعانون، والمجتمع يتأثر بانحيار العلاقات حتى لو أخذ كل ذي حق حقه القانوني. إن الشرخ الذي يحدث في الخلافات الأسرية صعب الالتام.
- قاضي محكمة الأسرة يسعى لإعطاء الحق لأصحابه مع الإبقاء على علاقة طيبة بين الأطراف. بينما القضاء العادي لا يحرص على استمرار هذه العلاقة، وقد أثبتت الدول التي تطبق هذا النظام بكفاءة أنه من الممكن أن تنتهي العلاقة الزوجية بمرارة أو عداوة. وأن يستمر التعاون فيما يخص الأبناء.



- تسعى محاكم الأسرة للعناية بشئون الأسرة، ليس فقط فى المنازعات والخصومات ولكن فى أمور أخرى تهم الأسرة وتنظم علاقاتها .

- إن الرباط الأسرى لا يمكن قياسه بالمواد القانونية فقط أو الآلات والأجهزة. إنه يحتاج نظرة محنكة داخل النفوس والعقول، وفهم مواقف الأطراف تجاه الموقف نفسه، وتجاه الآخر، وتجاه الذات. مما يحتم وجود **الأخصائيين** فى شئون الأسرة. لذلك يقال إن العدالة فى محاكم الأسرة ترفع العصابة عن عينيها لترى الأطفال والأطراف كافة وتسمع ما يقولون وتحس بما يشعرون به.

- فى أغلب الدول لا توجد **النيابة** فى محكمة الأسرة. فالنيابة تمثل الادعاء وتطالب بالعقوبة. **والادعاء فى العلاقات الأسرية ليس له مجال** أو مكان. إن النيابة فى محاكم الأسرة، إذا وجدت، فهى ليست خصما لأى الأطراف ولكنها لصالح القانون ولمراعاة عدم وجود تعارض بين القوانين، إنها تسعى لاتفاق الأطراف وليس اتهامهم. ولذلك فإن النيابة عندما توجد، لابد أن تكون متخصصة ومعدة لهذه المسئولية الجديدة.

- يوجد بالمحكمة **موظفون قانونيون** متخصصون فى قوانين الأحوال الشخصية. يقومون، مع الأخصائيين، بتبصير الأطراف بحقوقهم

وواجباتهم. ويعواقب الخلاف دون الحاجة إلى اللجوء لمحامي. مما يزيح عبء الأتعاب.

- في القضايا الأخرى تؤثر المنازعات على الأطراف أساساً، ولكن في قضايا الأسرة **هناك الأبناء الذين هم ليسوا أطرافاً في النزاع ولكنهم ضحايا** وأكثر المتضررين منه. مما يعنى ضرورة حمايتهم والحفاظ على حقوقهم وهذه مسئولية تلك المحكمة.

- إن العلاقة بين الأطراف في قضايا الأسرة **علاقة لا تنتهى بصور الحكم**، بل تستمر العلاقة الطبيعية وإن انتهت قانونياً. فالأب يظل أباً، والأم تظل دائماً أمّاً، والأبناء يظلون أطفالهم بغض النظر عن أى حكم يصدر ولو بالانفصال.

- لا تنشأ محاكم الأسرة من أجل المرأة، ولكن من أجل المرأة والرجل، الزوجة والزوج والابن والأخ والأطفال والأقارب. والدليل على ذلك أنه حتى فى الدول التى حصلت فيها المرأة على حقوقها كافة، فإن هذه الدول استشعرت الحاجة لإنشاء محاكم الأسرة نظراً للدور الذى تؤديه فى صيانة العلاقات والحقوق الأسرية من الانهيار . فلا يجوز القول إنها مكسب للمرأة فقط.



بعد توضيح هذه السمات فإنه من المهم أيضا توضيح أن محاكم الأسرة في مصر لن يكون لها دور في الخلافات المدنية أو الجنائية. وهو خلط شائع كان واضحا في الأسئلة والخطابات التي أثارت.

ولا يجوز أيضا الظن أنها تمس أحكام الموضوع. فهذا ليس قانونا ينظم العلاقات الزوجية أو الحقوق والواجبات، وهو لا يغير في كنهها بل تظل تحكمها الشرائع القائمة. إن قانون محاكم الأسرة يسعى لتطبيق القوانين التي تحكم هذه العلاقة نصا وروحا بأفضل صورة تؤدي إلى حماية الأسرة والمجتمع.





**من الممكن أن تنتهي العلاقة  
الزوجية دون صراحة أو عداوة.**



## متطلبات نجاح محكمة الأسرة

محكمة الأسرة نقلة حضارية إنسانية فى إدارة العدالة، لمست الحاجة إليها العديد من الدول من بينها الهند وأستراليا وبنجلاديش وكندا وإنجلترا واليابان وغيرها، وصممتها كل منها حسب ظروفها وإمكاناتها، ولكن مع الإصرار دائماً على توفير الركائز الأساسية للفلسفة التى تقوم عليها.

وفى مصر لمست السيدة سوزان مبارك بثقافتها الدولية، وحسها الوطنى، وضميرها الاجتماعى حاجة الأسرة المصرية لهذا النظام. والحقيقة أنه لولا هذه السيدة الفاضلة لحرمت الأسرة المصرية من الكثير من الخدمات الضرورية التى تقوم بتوفيرها من خلال قنوات المؤسسات الاجتماعية التى ترأسها. وقد تجاوزت الحكومة مع الاجتماعات التى عقدت بالمجلس القومى للأمم المتحدة والطفولة والمجلس القومى للمرأة وعدد من الجمعيات الأهلية أولها جمعية اتحاد المحاميات المصريات، حول

هذا الموضوع . وكان طرحه للمناقشة على نطاق واسع قرارا رشيدا يقوم على إدراك أن القضية ليست قضية تشريعية قانونية فحسب، ولكن لها جوانب اجتماعية وإدارية ونفسية وسلوكية متعددة، لكل منها متخصصون فيها.

وقد كان نجاح نظام محاكم الأسرة في الدول التي طبقتة مرتبطا بمدى الالتزام - منذ إنشائها - بتوفير المقومات والركائز الأساسية اللازمة لتحقيق أهدافها. نذكر من تلك المقومات :

### **أولا المراحل: وهي عادة ثلاث:**

يقوم نظام المراحل على أساس جوهري في فلسفة محاكم الأسرة هو أن الأطراف يشاركون في حل مشاكلهم، وهي لا تذهب أمام القضاء إلا إذا فشلوا في ذلك، فيعاونهم القاضي وطاقمه في حلها. وكما ذكرنا فإن هدف المحكمة هو ألا تصل الأسرة إلى مرحلة المحكمة إن أمكن ذلك.

ولمحاكم الأسرة مراحل ثلاث في حل الخلافات هي: **المصالحة، والاتفاق، والتقاضى.**



**والمصالحة Reconciliation** تتمثل في أول محاولة للتصالح في مكتب بالمحكمة يسوده جو بعيد عن رسميات المحاكم والنيابة، ويشارك في هذه المحاولة خبير قانوني وأخصائي أو أكثر في شئون الأسرة. يقومون معا بتعريف الأطراف بالأبعاد القانونية للخلاف ونتائجه، وبمحاولة رأب الصدع بأسلوب مهني يقوم على الدراية بمشاكل الأسرة وعواقبها.

فإذا تمت المصالحة كسب المجتمع أسرة متماسكة لم يمسه رشاخ النزاع القضائي بدرجاته. أما إذا لم تتم ينتقل الملف لمرحلة تالية وهي مرحلة **الاتفاق Mediation** أى الاتفاق على حل النزاع بحيث يأخذ كل ذي حق حقه بالاتفاق دون دخول مرحلة المحاكمة، ويقوم بهذه المحاولة خبراء في القانون؛ ففيها مستشار سابق أو رئيس نيابة أو أستاذ أو محام له خبرة في مسائل الأحوال الشخصية، له هيبة وتم تبصيره بالنواحي غير القانونية للنزاع، وأخصائيون في الاستشارات الأسرية والقانون أو الاجتماع أو خلافه حسب الحالة، وتنظم سجلات بأسماء من هم مؤهلون لذلك للاختيار منهم.

أما المرحلة الثالثة فهي مرحلة **التقاضى Litigation** حيث يحول الملف إلى المحكمة ومعه التقارير كافة التى ترسم صورة واضحة حقيقية

للحالة ليصدر فيها القاضي حكماً قضائياً يسعى لفض النزاع. حكم يأخذ في الحسبان بجانب نصوص القانون، الجوانب الاجتماعية والنفسية للنزاع ومراعاة حقوق الأطفال على وجه الخصوص.

وفى كل المراحل تكون مشاركة الأخصائيين وأبحاثهم وتقاريرهم وجوبية. وتحدد بعض القوانين مدة معينة لانتقال القضية من مرحلة إلى أخرى وصدر الحكم. وفى بعض الدول تبلغ نسبة الحالات التى يتم تسويتها قبل الوصول للمحاكمة ٥٠٪، وفى دول أخرى تصل إلى ٩٠٪، هذا الواقع يختصر مدة الخصومة على الأسر، ويقلل الأعباء على القضاة وعلى الأطراف كافة.

### ثانياً: التيسير والرسوم :

يجب أن تكون الجلسات والاجتماعات غير علنية ، وألا يحضرها الأطفال إلا إذا رأى رئيس الاجتماع ذلك، حماية لهم من تعرضهم للجدل أو تبادل الاتهامات. وفى حالة ضرورة اصطحابهم مع الأسرة تخصص لهم قاعة انتظار مهيئة تناسب أعمارهم وبها مشرف اجتماعى.

كما تنص القوانين على إعفاء الأسر من الرسوم والمصاريف، والنص على عدم ضرورة توقيع محامى على عريضة الدعوى لتخفيف

الأعباء المالية. وأحيانا تحدد الرسوم حسب الحالة المادية للأسرة.

وتنص قوانين محكمة الأسرة على تخصص القضاة، وعلى تفرغ القاضى أثناء عمله فى محكمة الأسرة. ويراعى دائما أن يكون الوصول لهذه المحاكم سهلا متاحا فى دوائر متعددة لرفع المعاناة التى تلاقىها الأسرة عندما يقل عدد المحاكم وتتباعد المسافات.

### ثالثا :المقر :

يتشكل سلوك المواطن كثيرا حسب ما حوله. والشخص الذى يدخل مكانا نظيفا هادئا يتصرف بهدوء وانضباط أكثر من ما يسلكه فى الأماكن التى لا تتصف بالنظافة ويسودها الضجيج والفوضى. لذلك وجب أن يكون المكان معداً ومهيأ بطريقة تحفظ للأسرة كرامتها، مع توفير غرف مناسبة للاجتماعات. وقاعة المحكمة عادة بسيطة هادئة، ليس بها قفص أو منصة عالية. أى قاعة لها الهيبة دون أن يسودها مناخ يبعث على التوتر والخوف.

### رابعا: العنصر البشرى :

إذا كان نجاح هذه المحكمة فى تحقيق رسالتها يتطلب تعديلات فى القوانين، وتيسير فى الإجراءات، وتوفير المقار المناسبة، فإنه يتطلب

قبل ذلك توفير الكوادر البشرية المدربة القادرة على تحقيق أهداف محاكم الأسرة وهو أهم المقومات جميعا .

ويتوقف نجاح المحكمة على مدى إدراك كل العاملين بماهية المحكمة وأهدافها، وقيمة تأثير أدائهم على الأسر والمجتمع. يأتي ذلك بالتدريب الجاد الذي يجب أن يخصص له وقت كاف، وأن يخطط له بعناية، وأن يشمل الكل بلا استثناء، القضاة ووكلاء النيابة، وقلم الكتاب والأكصائين والمحضرين، حتى المشرفين والسعاة. لقد ثبت أن نجاح أو فشل محاكم الأسرة في تحقيق أهدافها يرتبط باختيار العاملين في المحكمة من بين من يؤمنون برسالتها، وبنوع التدريب الذي يتلقاه العاملون قبل مباشرة مهام وظائفهم.

ذلك الإعداد يحتاج لوقت وجهد .. وتعمل أغلب الدول على إعداد الكوادر البشرية المطلوبة قبل صدور القانون بحيث يكون الطاقم مستعدا لدى صدور القانون ومدربا للإقلاع بسلامة وأمان، بل أحيانا يؤجل التنفيذ لحين الانتهاء من تأهيل العاملين.

### **خامسا: التوعية والتوضيح :**

من المهم أن تكون نصوص قانون الإنشاء واضحة سهلة الفهم. وتهتم أغلب الدول التي أدركت خصوصية محاكم الأسرة بتوعية



المواطنين بخصائص وأهداف وإجراءات هذه المحاكم وتبين لهم نطاق اختصاصها، والحالات التي تنظرها، وذلك لرفع اللبس والحد من التوقعات أو الآمال غير الواقعية. كما توضح الإجراءات المتبعة في المحكمة إما عن طريق اجتماعات تعقد في المحكمة أو نشرات وكتيبات واضحة سهلة. وبعض الدول توفر شريط تسجيل أو فيديو يشرح كل هذا بالصوت أو الصورة. وقد ثبت أن هذه التوعية تساعد المواطن وطاقم المحكمة على تحقيق الهدف.

#### سادسا: التنفيذ :

لما كانت العبرة في تحقيق العدالة لا تتمثل في صدور القانون أو في النطق بالحكم، بل تتمثل في تنفيذه، لذلك تهتم محكمة الأسرة بمتابعة تنفيذ الأحكام الصادرة عنها والمعاونة في ذلك تتم عن طريق مكتب مخصص يرأسه قاضى التنفيذ أو وكيل نيابة أو محامى الدولة، مع الاستعانة بالأخصائيين أو أفراد الشرطة لتحقيق ذلك.



إن الإجابة على السؤال: هل لدينا محكمة للأسرة؟ تتعلق بمدى نجاح محاولات اليوم، والآن، في إنشاء المحكمة على الركائز الأساسية

التي تتطلبها بما لها من سمات خاصة تنفرد بها قضايا الأسرة ، وعلى توفير الآليات التي تتفق مع الأهداف التي أنشئت من أجلها... وتلك فقط بعض المقومات التي لا بد أن يقوم إنشاء محكمة الأسرة على أساسها.

الأبناء ليسوا طرفا في النزاع  
لكنهم ضحايا و من أجلهم بدأ  
التفكير في إنشاء محاكم الأسرة.





## نظام جديد فى إدارة العدالة

اكتسحت مأساة العراق وشعبها كل شىء آخر وطغت على الفكر والحديث والأداء، وخيم جو كئيب يدعو إلى التساؤل والتشاؤم. ولكن وسط كل هذا يبرز موقف مصر ودور مصر والتحديات التى تواجه مصر.

من هنا أردت التخفيف من الانجذاب للخارج بالنظرة إلى الداخل، على الرغم من أن العلاقة بينهما لا تتفصل، وحولت الذهن إلى قضايا مصرية مهمة نعاصرها وتحاصرنا لكنها مهددة بالألا تأخذ أولوية تستحقها. وعقدت العزم على العودة بالقلم إلى داخل الوطن.



فى هذا الإطار وجدت نفسى أعود إلى موضوع محاكم الأسرة التى لى معها تاريخ طويل، خاصة بعد أن قرأت فى الآونة الأخيرة ما كتب عنها، واستمعت إلى كثير مما قيل فى اجتماعات وندوات، ولم أجد

فيما قيل ما يعكس صورة صحيحة ومتكاملة لأسس وركائز محكمة الأسرة: الفلسفة التي تقوم عليها، والهدف من إنشائها. فالبعض يرى أنها تجميع للقضايا أو تخصيص للقضاة، أو أنها تبسيط للإجراءات، أو أنها مجرد مبنى محترم، أو أنها إلغاء للنقض. ويطلق الآخرون خطأ على بعض دوائر الأحوال الشخصية كلمة "محكمة الأسرة"، بل قيل إن هناك في محكمة النقض "قاضي الأسرة" وأن هذا يكفي!!

إن المزايا المذكورة ما هي إلا بعض الآليات والمميزات التي تتوفر لمحكمة الأسرة من أجل تحقيق أهدافها التي تقوم على فلسفة مختلفة للنظام القضائي، وإنشاء هذه المحكمة ليس مجرد تطوير للقانون أو تعديل للنظام، بقدر ما هو نظام جديد لإدارة العدالة القضائية يتفق مع السمات الخاصة للعلاقات الأسرية وأهمية الإبقاء عليها متماسكة ما أمكن. لذلك فإن نجاحها يتحقق عندما يقوم إنشاؤها على أساس استيعاب هذه الحقائق، وكما قال أحد الأساتذة يوماً "إن الإيمان بالرسالة التي يحملها القانون، ووضوحها في الذهن يأتي أولاً، ثم بعد ذلك وبناءً عليه تتبلور النصوص".

كل هذا يدعو للتساؤل هل لدينا محكمة للأسرة؟ أو مشروع قانون يوفرها فى صورتها المطلوبة؟



أعدت وزارة العدل فى مصر مشروع قانون لمحكمة الأسرة. وبدأت بذلك عملا وطنيا إنسانيا اجتماعيا سياسيا، وأحسنت بطرحه للمناقشة، فلا بد من التأكد من توفر مقومات نجاحه، وإيجاد التوافق بين الاسم والمضمون. ولاشك أن قيام وزارة العدل بتقنين تشريع يسعى لإنشاء محاكم الأسرة استجابة لدعوة لجنة السياسات بالحزب الوطنى وعدد من المؤسسات والجمعيات غير الحكومية، يعتبر فى حد ذاته نجاحا لدعوة التعاون بين الشركاء فى التنمية التى يدعو إليها الرئيس مبارك. والمشاركة لا تعنى مجرد قيام الحكومة بإخطار المجتمع المدنى ومؤسساته بما تريد وبما قررت، إنما هو طريق ذو اتجاهين يعنى تبادل المشورة والرأى، والاستماع المتبادل للاقتراحات والتوجهات، إن المشاركة هى وسيلة من وسائل إثراء الفكر وتجويد الأداء وتعدد منابع العطاء.

من هنا فإن دراسة مشروع القانون وتمحيصه لا تنتقص من التقدير الكامل لقيام وزارة العدل بإعداده.



لا شك أن مشروع القانون يتطرق من رغبة أكيدة في توفير العدالة الاجتماعية لمجموعة من المواطنين ينتمون للشرائح والفئات كافة، فهم نواة هذا المجتمع، وأنه جاء إيماناً واقتناعاً بأنه بقدر صلابته وتماسك وتفاهم الأسرة المصرية يشهد عود المجتمع. ويسعى المشروع مخلصاً أن ينشئ للأسرة المصرية محكمة تصونها وتحافظ على العلاقات والكرامة والحقوق والواجبات، وفي الوقت نفسه تحترم قدرات القضاة وهيباتهم، وتسعى للتخفيف من الأعباء المرهقة التي يحملونها على أكتافهم وأذهانهم. من هنا شعرت بواجبي - وقد عشت قضية محاكم الأسرة لفترة طويلة - أن أقدم بعض ما لدى من تعليقات حول مشروع القانون المقترح، وقد أكون على صواب في بعضها.

### وهنا لابد من الإشارة إلى حقائق ثلاث:

أولاً: تقوم محاكم الأسرة على حقيقة حاولنا إيضاها وهي أن علاقات وخلافات الأسرة لها سمات خاصة وأهمية خاصة تتطلب معالجة غير تقليدية، لذلك يجب ألا تنطلق محاولات إنشاء محكمة الأسرة وهي مقيدة بقواعد الإجراءات السائدة وملتزمة بالتصنيف التقليدي لإدارة العدالة، ذلك لأن لها منظور جديد في إدارة العدالة، يقوم على فلسفة مختلفة.

ثانياً: إن محاولات فض المنازعات الأسرية هي بمثابة علاج مرض من الأمراض الاجتماعية التي يمكن أن تصيب جميع الأفراد على المستويات كافة. فالخلاف الأسري، خاصة مع ضغوط الحياة وتكاثر مشاكلها، كاد أن يصبح جزءاً طبيعياً في الحياة. ومن الأصوب ألا يعتبر وصمة. إنما مشكلة تبحث عن حل يسهم الأطراف في الوصول إليه. لقد ثبت أن الانهيار الأسري مصدرٌ من مصادر الانحراف والإجرام. ويعرف القضاء حالات شباب انحرفوا ونهبوا أو قتلوا بل وصلوا لدرجة "سفاح" - على الرغم من أنهم على قدر من التعليم والثراء والمكانة - وكان ذلك الانحراف بسبب الانهيار الأسري والتربية غير الصحيحة. فإصلاح هذه الخلافات إذن وسيلة فعالة من وسائل الوقاية من الانحراف بأنواعه.

ثالثاً: نؤكد أن الأساس في تحقيق ذلك هو اختيار وتدريب العنصر البشري الذي يدرك هذه الأبعاد جميعاً، ويكون قادراً على التعامل معها. ففي الأحوال الشخصية يقاس نجاح النظام القضائي بقدر ما يحل من مشاكل وليس بقدر ما يصدر من أحكام.

رابعاً: المطلوب عدم الإسراع في إصدار القانون . فالمهم ليس مجرد إنشاء محاكم للأسرة، إنما أن تتجح هذه المحاكم في أداء

رسالتها، وذلك يتطلب أن تنشأ على أساس يوفر لها مقومات النجاح. والإلحاح الذى يمارسه المجتمع المدنى ليس من أجل الإسراع ولكن من أجل توفير مقومات النجاح. وقد أصاب وزير العدل وكان محققا تماما عندما قرر ألا يكون التنفيذ قبل سنة ٢٠٠٥ - ٢٠٠٦ .



ومع الأخذ بهذه الحقائق فى الاعتبار، ومع التقدير التام لكل جهد بذل فى هذا المجال، أطرح ما يلى:

أولا: يبدو أن نصوص القانون وفلسفته نابعة من التقيد بالإطار الحالى لإدارة العدالة القضائية، مما يؤدى إلى عدم الانطلاق إلى إقامة تنظيم جديد يتفق مع أهداف جديدة.

وقد تمثلت نتيجة هذا التقيد بالنظام القائم، فى الجدل الذى ثار حول هل تكون محكمة ابتدائية، أم محكمة جزئية، ارتباطا بالتقسيم التقليدى للمحاكم إلى "جزئية" بها قاض واحد ولها دوائر متعددة، "وابتدائية" بها ثلاثة قضاة، ودوائرها أقل. وتوجد المحاكم الابتدائية بصفة عامة على مستوى المحافظة كلها، أى محكمة واحدة فى كل محافظة عدا المحافظات الكبرى - ( فالقاهرة فى الستينيات أصبح لها جنوب وشمال).



أما المحكمة الجزئية فى دائرة ما، فتشمل المنازعات الواقعة فى النطاق الجغرافى لقسم الشرطة المختص، فأسوان مثلاً بها ٥ مراكز شرطة وبالتالى بها ٥ نيابات جزئية وهكذا. وعلى ذلك فإن إنشاء محكمة الأسرة على أنها "محكمة ابتدائية" غير وارد، حيث لا يمكن أن يوجد بالمحافظة محكمة أسرة واحدة أو اثنين إذا استعملنا رخصة "أو أكثر"، فمثلاً محافظة مثل قنا طولها ٤٥٠ كيلو، وتمتد من سوهاج لأسوان ومن البحر الأحمر للصحراء الغربية. وإذا أنشئ بها محكمة واحدة للأسرة أو حتى اثنين فالعدالة مازالت غير ميسرة. ومن المهم الإشارة إلى أن تباعد جهات القضاء يعتبر عرقلة للتقاضى مما يعيب النص دستورياً.

المطلوب هنا هو التوفيق بين أمرين: الأول ضرورة أن تتعدد المحاكم فلا تقتصر على دوائر المحاكم الابتدائية فتتباع وتتحمل الأسر عناء وتكلفة السفر مسافات طويلة. والثانى هو الاتجاه إلى أن يكون بالمحكمة ثلاثة قضاة.

وليس هناك مانع من الجمع بين الأمرين. فنحن ننشئ أسلوباً جديداً له سمات مختلفة لا يشترط أن يندرج تحت لواء التنظيم الحالى، طالما أن ما نقن له الشرعية القانونية والدستورية. وهذا أمر متاح، فهذه

**التقسيمات والتنظيمات ليست مقررة فى الدستور، ولكن بقوانين  
وقرارات وبذلك يمكن تطويرها بقانون.**

لذلك نرى خطورة النص على أن تنشأ محاكم الأسرة كمحكمة  
ابتدائية، ونرى ضرورة إنشاء محكمة للأسرة - فى مقام توفر  
الخصائص المطلوبة - فى "دوائر" المحاكم الجزئية ويرأسها ثلاثة قضاة.  
ولا يجوز الاعتراض بأن ذلك يتطلب أعداداً كبيرة من القضاة والعاملين  
بالمحكمة، لأن عدد المحاكم الجزئية لا يزيد عن ٢٢٥ محكمة جزئية، ولا  
يجوز القول إنه ليس من الممكن توفير الطاقم المطلوب لها، خاصة وأن  
اشتغال المرأة بالقضاء سوف يسهم فى تخفيف النقص وإيجاد عناصر  
واعية بضرورة هذا النوع من التقاضى.

لذلك، وفى هذا الإطار يمكن وضع النص على أنه: "تنشأ فى  
دائرة كل محكمة جزئية، محكمة للأسرة" يرأسها ثلاثة قضاة أحدهم  
على الأقل بدرجة رئيس بالمحكمة الابتدائية، ويكون تعيين مقارها بقرار  
من وزير العدل، ويراعى فى تحديد تلك المقار أن تكون مستقلة عن غيرها  
من المحاكم، وأن يتوافر فيها على وجه الخصوص مكاتب للأخصائيين  
الاجتماعيين والنفسيين فى شئون الأسرة والقانون، ومكاتب أخرى  
للنيابة العامة، ومكان لائق لتواجد أطراف المنازعة الأسرية، وأن تزود بما

يلزم من الوسائل التي تتناسب مع طبيعة المنازعات وأطرافها، وما قد تقتضيه من حضور الصغار أحيانا، وأن يخصص فيها مكان لانعقاد جلسات الدوائر الاستئنافية.



الهدف من القضايا هو وصول  
النزاع إلى المحكمة لاستصدار  
حكم، أما الهدف من محكمة  
الأسرة فهو ألا يصل النزاع إلى  
المحكمة حرصاً على العلاقات  
الأسرية.





## الإنسان قبل المكان

ظهرت الحاجة إلى إنشاء محاكم الأسرة بسبب اختلاف المشاكل الأسرية عن غيرها من الخلافات والمنازعات؛ فهي ليست صراعا بين غرباء أو خصوم، ولكنها بين أفراد ينتمون للأسرة نفسها، وبينهم صلات كرمتها الأديان وعلاقات يسعى المجتمع لصيانتها.

وهي بذلك ليست قانوناً لمجرد تسهيل الإجراءات، وليست قانوناً لمجرد تطوير دوائر الأحوال الشخصية؛ إنما هي نظام قضائي جديد يقوم على فلسفة خاصة تتطلبها السمات الخاصة لمشاكل الأسرة - وقد بينا بعض هذه السمات وما تفرضه من دعائم ضرورية لابد أن تقوم عليها محكمة الأسرة - ولعل من أهم خصائص هذا النظام هو دور أفراد الأسرة ومشاركتهم في حل مشاكلهم، سواء كان ذلك في محاولات المصالحة والاتفاق أو أمام المحكمة، مع الاستعانة الكاملة بالأخصائيين في شئون الأسرة اجتماعيا ونفسيا واقتصاديا وقانونيا .

نعود لتأكيد هذه الحقيقة لأنها نقطة الانطلاق الصحيحة لإنشاء هذه المحاكم. أما إذا حاولنا الإبقاء على الأسس الحالية لإدارة العدالة مع تجميلها فإننا سوف نضل الطريق، لذلك شاركنا بالرأى فى بعض ما نراه حول مشروع القانون الذى أعدته وزارة العدل، وقامت بذلك باتخاذ خطوة ضرورية وحضارية فى إدارة القضاء، وأشرنا إلى تحديد دوائر تواجد محاكم الأسرة ونشير هنا إلى أمرين هما : مراحل التقاضى ، وإعداد العنصر البشرى.



### أولاً: مراحل التقاضى :

ينص القانون على ظهور النزاع أمام النيابة فور تقديمه، وإن أضاف أن النيابة عليها أن تحاول إجراء الاتفاق بين الأطراف ويؤخذ على ذلك :

١- العبد الذى تتحمله النيابة حالياً لن يعطيها الوقت ولا الفرصة ولا القدرة على القيام بهذه المصالحة بالصورة المطلوبة.

٢- المثل أمام النيابة له مكانته وهيبته وتداعياته التى تقيد الانطلاق فى التعبير عن وجهات النظر بصورة صحيحة، كما أنه يدعو كل طرف

لأن يبرأ نفسه ويتهم الآخر خشية من عقاب النيابة، ولا يمكن إجراء مصالحة أو اتفاق أو تهدئة الخصومة فى هذا المناخ.

**لذلك يفضل توفر مراحل ثلاث:**

#### **أ- مكتب الأسرة :**

تكون الخطوة الأولى فى قضايا الأسرة هى اجتماع فى مكتب يسمى التوجه الأسرى أو مكتب الأسرة. وأياً كان اسمه فهو لقاء بين الأطراف مع موظف قانونى وخبير فى شئون الأسرة ومعه أخصائى اجتماعى أو نفسى أو طبى أو دينى حسب الحالة. ويرأس المكتب متخصص مؤهل علمياً ليكون مستشاراً أو مرشداً أسرياً Family Counselor وهى مهنة متحضرة أصبحت تخصصاً مستقلاً يتطلب إعداداً فى قيم الأسرة والمجتمع والعلاقات الأسرية: قوامها ودعائمه وخلافاتها وكيفية التعامل معها، وأثر كل ذلك على المجتمع وعلى الأبناء والإمام بقوانين الأسرة والطفل.

إنها مسئولية، ولا يكفى إطلاقاً أن يتولاها أى شخص أياً كان حتى ولو كان له إلمام بعلم الاجتماع بصفة عامة أو بالقانون وحده. كما أنها تختلف عن محاولات الصلح التى يقوم بها الأهل أو الأقارب

والأصدقاء والجيران. والفرق كبير بين الاثنين، فالمحاولات التي تأتي من غير المتخصصين غير مهنية لا تتصف بالموضوعية والعمق والدراية وبأسلوب التفاوض، وقل ما تؤدي إلى نتائج لها استمرارية. والأمر الآخر هو أنه إذا نجحت محاولات الأسرة والأقارب فإن الأمر لا يذهب إلى المحكمة، وبذلك يقتصر عمل مكتب الأسرة على الحالات التي فشلت فيها المحاولات خارجها من الأقارب، ويثبت الحاجة إلى نصيح وإرشاد من متخصصين.

ذلك المطلب يقتضى النص على "أن ينشأ فى دائرة كل محكمة للأسرة مكتب أو أكثر للإرشاد الأسرى يضم عدداً كافياً من الأخصائيين الاجتماعيين والنفسيين يتم نديهم بموجب قرار يصدر من وزير العدل بالاتفاق مع وزير الشؤون الاجتماعية أو وزير الصحة بحسب الأحوال. " ( ويمكن أن يكون الأمر تقنياً وليس ندباً )

وفى الموعد المحدد للاجتماع تتولى هيئة من المكتب مكونة من رئيس المكتب ومعاونيه الاجتماع بأطراف المنازعة، وبعد القيام بالأبحاث اللازمة وسماع أقوالهم تقوم بتبصرتهم بجوانب النزاع المختلفة وأثاره وعواقب التمدى فيه، وتبدى لهم النصح والإرشاد فى محاولة لتسوية النزاع وديا والحفاظ على كيان الأسرة.

إذا أثمرت جهود هيئة مكتب الإرشاد الأسرى عن إنهاء المنازعة وديا فى جميع أو بعض جوانبها يحرر محضرا بما تم الاتفاق عليه، ويوقع من أطراف المنازعة أو الحاضر منهم، ويرفق به تقرير من كل من الباحث الاجتماعى والنفسى - كل فى مجال تخصصه - يوضح رأيه فى موضوع المنازعة، ومذكرة من رئيس المكتب، وترفق جميعها بالصحيفة المقدمة وترسل للنيابة العامة المختصة، فى موعد غايته سبعة أيام لاتخاذ شئونها نحو قيدها واستكمال السير فى الإجراءات فى خصوص ما لم يتفق عليه المتنازعون. وتعرف هذه المرحلة بمرحلة المصالحة وهى أفضلها جميعا.

#### ب - مرحلة النيابة:

وهى خطوة تتصف أكثر بالرسمية، وخلالها يحاول وكيل النيابة بما له من اختصاصات وقدرات إبرام اتفاق بين الأطراف بتبصيرهم بموقفهم القانونى واحتمالات الحكم، مع الأخذ فى الاعتبار تقارير الأخصائيين فى شئون الأسرة اللازمة (اجتماعى - نفسى - اقتصادى وخلافه..). وإذا تم الاتفاق انتهى الخلاف بدون أن تلحق بالأسرة "وصمة" المحاكمة.

هذا يعنى أن الملف لا يحول إلى المحكمة إلا إذا تعذرت المصالحة والاتفاق، مما يقتضى النص على أن تقيد الطلبات المرسلّة من مكاتب الإرشاد الأسرى فى ذات يوم ورودها بغير رسوم فى السجلات التى تنشأ لهذا الغرض بالنيابة العامة، وتعرض على رئيس النيابة المختص لتحديد موعد للاجتماع بأطراف المنازعة. خلال خمسة عشر يوماً من تاريخ ورود الطلب، ويخطر به أطراف المنازعة. وعلى النيابة العامة فى الموعد المحدد للاجتماع بأطراف المنازعة أن تبذل مساعى التوفيق بينهم فى محاولة لإنهاء المنازعة بالاتفاق بقدر المستطاع. وعلى النيابة العامة أن تنتهى من المهمة المذكورة فى ذات الموعد المحدد للاجتماع، ما لم يتفق المتنازعان على ميعاد آخر خلال خمسة عشر يوماً لتسوية النزاع ودياً. وإذا أثمرت مساعى التوفيق عن إنهاء المنازعة صلحاً فى جميع أو بعض جوانبها، يحرر محضراً بما تم الصلح فيه، ويوقع من أطراف المنازعة، ويؤشر عليه من عضو النيابة، وتسلم صورة منه لكل طرف، وتكون له قوة السندات واجبة التنفيذ فى حدود ما تم الصلح فيه، ويرفق الأصل بملف الطلب. وتعرف هذه المرحلة باسم مرحلة الاتفاق.

### ج- مرحلة المحكمة:

إن لم تثمر المساعى عن إنهاء المنازعة صلحاً أو اتفاقاً فى كل أو بعض جوانبها، تقوم النيابة العامة بتحديد جلسة لأطراف المنازعة خلال

مدة معينة مثلاً خمسة عشر يوماً من تاريخ اجتماعها بهم ، لنظر المنازعة أمام محكمة الأسرة فى خصوص ما لم يتم الاتفاق عليه أو إنهائه صلحاً.

ويشارك فى المحكمة الأخصائيون الاجتماعيون، ليس فقط بوجودهم إنما بتقاريرهم الوافية التى لابد أن تعتبر جزءاً ضرورياً من ملف القضية.

**الملف العائلى:** ومن المهم أن يكون أمام القاضى ملف الأسرة أو سجل الأسرة بهدف تعريفه بالمنازعات الأخرى سواء الجنائية مثل العنف بين الأزواج أو "مشاكل القائمة" أو المشاكل المدنية مثل النزاع على ملكية ما. وهذه أمور يمكن توفيرها من خلال إدخال البطاقة الأسرية فى الأجهزة الحديثة للمعلومات .

## **ثانياً: العنصر البشرى :**

إن إعداد وتدريب البشر هو الذى سوف يحدد نجاح أو فشل هذا النظام، لذلك يلزم أن يرتبط بدء العمل بالقدرات البشرية وإعداد كوادر العمل ضماناً للنجاح. وهو ما فعلته الدول التى نجح بها هذا النظام.



ذلك التدريب يتطلب ضرورة وضع معايير للاختيار، وضرورة النص على التدريب وتحديد مقوماته وتشكيل لجنة لهذا الغرض بحيث ينص القانون أو المذكرة الإيضاحية على تلك المعايير، وعلى ضرورة توعية المواطنين بهذا النظام الجديد ووسائل الاستفادة من خدماته. وكل ذلك يعنى أنه لابد أن يُنص على التخصص والتدريب فى صلب القانون مع ترك تفاصيل ذلك للمذكرة الإيضاحية.

### **ويشمل التدريب محاور ثلاث:**

**المحور الأول :** هو تدريب العاملين وأعضاء الجهاز القضائى الذين سوف يتم اختيارهم وفق معايير تتفق مع الأهداف. وهو تدريب يشمل المستويات كافة ؛ القضاة، ووكلاء النيابة، والأخصائيين، والمحضرين، وقلم الكتاب، وسائر العاملين. ومن الطبيعى أن تختلف البرامج الموجهة إلى كل منهم، ولكن تشترك كلها فى أنها حتمية، وإهمال أى منها يؤثر فى النتيجة النهائية. على أن يكون التدريب على فترة زمنية تسمح بترسيخ المفاهيم واستيعابها ويشارك فى تصميمها الخبراء. ويمكن هنا الاستعانة بإمكانات منظمات الأمم المتحدة.

**والمحور الثانى:** هو تعديل مناهج التدريس فى بعض المؤسسات التعليمية كى تشمل موضوعات الأسرة والقانون والمجتمع. ويقصد بذلك

مناهج التدريس فى كليات ومعاهد الخدمة الاجتماعية، وقسم الاجتماع بالكليات. ونرى أنه من المهم إنشاء شهادة دبلوم مخصص لمدة سنة بعد التخرج يؤهل من يؤمنون برسالة محاكم الأسرة للعمل فى هذا المجال. كما يفضل أن تكون مسائل الأسرة من النواحي القانونية والاجتماعية ضمن مناهج أحد مواد دراسة القانون.

**المحور الثالث:** هو إنشاء دبلوم متخصص بعد التخرج من كليات ومعاهد الخدمة الاجتماعية لمدة سنة، مما يعنى إمكان تكوين فريق عمل متخصص خلال سنة، بدلاً من الانتظار أربعة سنوات، كما أنه يضمن استمرار ضمان مصدر متخصص من بين من يؤمنون بقضية الأسرة وهدف المحكمة ويختارون الالتحاق بالدبلوم.

كل هذا يعنى تشكيل لجنة لتحديد معايير الاختيار من الكوادر المتاحة حالياً، ولجنة لتخطيط برامج التدريب لهذه البرامج، وإسهاماً من المجتمع المدنى فقد تشكلت بالفعل لجنة تشمل القانونيين والاجتماعيين وخبراء الأسرة والأمومة والطفولة، بها ممثلون من سائر الأجهزة التى تسعى لإنشاء المحاكم سوف تضع اقتراحاتها حول التدريب تحت تصرف المسئولين.



من أهم خصائص هذا النظام  
تفعيل دور أفراد الأسرة  
وإشراكهم في حل مشاكلهم.



## من أجل الأسرة المصرية

وصلنى عدد من الاتصالات حول محاكم الأسرة بعضها يستفسر، وبعضها يعرض مشاكل يطلب الرأى فيها، وأخرى تسرد حالات دامية فى محاولة يائسة تطلب الإرشاد.. وأحدها يسأل عن أسباب اهتمامى الكبير بهذا الموضوع.

نؤجل السؤال الأخير لنهاية الحديث. أما باقى الاتصالات فكثير منها يعرض مشكلة ويطلب حلا، مما يعكس وعيا متزايدا واهتماماً بمحاكم الأسرة، كما يبين أن الأسرة المصرية تسعى حثيثا للإرشاد والتوجيه وتتلمسه أينما كان، مما يؤكد ضرورة توفير خدمات محاكم الأسرة.

إن المجتمع المصرى بفئاته وقطاعاته يدرك تماما أن التماسك الاجتماعى عامل من عوامل الاستقرار ومصدر قوة علينا الحفاظ عليها، خصوصا وقد غلبت سيطرة التكنولوجيا والمادية على الحضارة والقيم، مع ما ينتج عن ذلك من تفكك أسرى وانحرافات وجرائم. ومحاكم

الأسرة إجراء وقائي يصبون الأسرة والمجتمع ويحد من الانحراف بأنواعه ومن التطرف وتتأجه. هذه الحقيقة تفرض علينا ألا ندخر جهداً أو مالا أو فكراً من أجل صيانة كيان الأسرة المصرية. وتوفير مقومات وركائز نجاح هذه المؤسسة القانونية الاجتماعية.



بعد أن أوردنا بعض النقاط حول مشروع القانون تتعلق بتحديد دوائر محكمة الأسرة، ومراحل التقاضي، وضرورة الاهتمام بإعداد وتدريب العنصر البشري، نشير إلى بعض النقاط الأخرى:

- لا يوضح القانون المقترح بصفة قاطعة إن كان الاختصاص يشمل الولاية على النفس وعلى المال معا أم يقتصر على أمور الولاية على النفس. وقد أثار ذلك الغموض خشية احتمال حدوث لبس بسبب عدم الوضوح. وأصبح الشك يقينا عندما تساءل عدد من وكلاء النيابة النابهين حول هذا الاختصاص أثناء برنامج تدريبي. فقد عبروا عن عدم تفهمهم الاختصاص لغموض النص، وهم أول من لابد أن تكون نصوص القانون واضحة لهم ومفهومة.

ومعروف أن هناك في قضايا الأسرة أمور الولاية على النفس، وأمور الولاية على المال. الثانية ليست خصومة بين الأفراد ولكنها تعنى



ضرورة إدارة المال تحت إشراف محكمة الولاية على المال عندما يكون مالكة غير قادر على ذلك، إما لغيابه أو للسفه أو لأنه يعاني من عاهتين أو لكونه قاصراً. مما يقتضى تحديد قيم للسفيه، ووكيل للخائب، ومساعد قضائى لذى العاهتين، وفى حالة القصر تكون الوصاية للأُم والولاية للذكر الجد أم القيم. هذه أمور تختلف فى مضمونها عن أمور الولاية على النفس التى هى الطلاق والتطليق وغيرها. وقد تجمع محكمة الأسرة بين الاختصاصين معاً، وقد يقتصر اختصاصها على الولاية على النفس، المهم هو التوضيح.

وإذا كان المقصود هو الاقتصار على مسائل الولاية على النفس، إلى أن تستقر المحكمة وترسخ ثم يضاف إليها الولاية على المال، وجب النص صراحة على أن تختص محكمة الأسرة - دون غيرها - بنظر جميع منازعات الأحوال الشخصية المتعلقة بالولاية على النفس التى ينعقد الاختصاص بها للمحاكم الجزئية والابتدائية وفق أحكام قانون تنظيم بعض أوضاع وإجراءات التقاضى فى مسائل الأحوال الشخصية الصادر بالقانون رقم ١ لسنة ٢٠٠٠ .

- لم ينص مشروع القانون على إعفاء الأطراف من ضرورة توقيع محامى على العريضة وإعفاءهم من الرسوم والمصاريف، ولعل ذلك

كان اعتمادا على ما جاء فى قانون تبسيط الإجراءات، الذى نص على هذا الإعفاء بالنسبة للمحاكم "الجزئية"، ولكن محاكم الأسرة ليست جزئية وليست "ابتدائية"، نكرر إنها "محاكم الأسرة". ومن المهم أن يكون الإعفاء كاملا فى قضايا النفقة، فمن غير المعقول أن يلجأ المواطن للمحكمة للحصول على نفقة ليعيش منها فتلتهم المحكمة جزءاً منها. ولا بد من النص على الإعفاء صراحة .

- لم يستثن القانون قضايا الخلع من إجراء بحث اجتماعى. وهذا يناقض الجوهر الذى يقوم عليه الخلع وهو عدم الخوض فى الأمور العائلية وأسباب الشكوى التى تسمى إلى الوالدين، ومعرفتها تضر بالأولاد وتسبب حرجاً لأحد الأطراف. لابد إذن على النص على هذا الاستثناء.

- المهم ليس صدور القانون أو صدور الحكم بقدر ما هو تنفيذ الأحكام، وقد أصابت وزارة العدل بالاستجابة لهذا الطلب والنص على إنشاء إدارة خاصة لتنفيذ الأحكام، وقد يقول البعض إن النص على التنفيذ موجود فعلا حيث تنص عليه م ٢٧٤، ٢٧٥ من قانون المرافعات، إلا أن الواقع يقول غير ذلك، ويشهد بأن مواد قانون المرافعات هذه مازالت تحتاج ذاتها إلى التنفيذ والتطبيق، وهو أمر معروف يلمسه

المواطن خاصة فى مسائل الأحوال الشخصية. من هنا يصبح من الضرورى تفعيل النص فى قانون محاكم الأسرة وذلك حتى لا يقال إنه لم يأت بجديد. ولابد من تفعيله : (١) تدريب العاملين بإدارة أو مكتب التنفيذ سواء من القانونيين ومحضرى التنفيذ الذين لهم دور كبير فى ذلك المجال - دور محورى يمكن أن يكون إيجابيا ويمكن أن يكون سلبيا - تدريبيا خاصا والاستعانة بالأخصائيين بالمحكمة أو مأمورى الضبطية القضائية بالشرطة. (٢) تأكيد تنفيذ مواد ٧١ ، ٧٢ من القانون رقم ١ لسنة ٢٠٠٠ بالنسبة لأداء بنك ناصر الالتزامات المتعلقة بالنفقة ويحث وسائل ذلك.

مع بحث إمكانية إنشاء صندوق خاص لهذا الغرض.

- دراسة نتائج إلغاء النقض، فأحكام النقض مصدر ثرى ورصيد هائل لكل من يعمل بالقانون. وفى حالة إلغائه بالنسبة لقضايا الأسرة لابد من إيجاد بديل يحقق توحيد المبادئ القضائية بإنشاء مكتب أو إدارة تتولى جمع ونشر المبادئ التى أقرتها الدوائر الاستئنافية لمحكمة الأسرة.

- يلاحظ أن المادة الثالثة من مواد الإصدار بها شبهة عدم الدستورية لمخالفة م. ٤٠ ، ٦٨ من الدستور، فهى تفرق بين من طعن وقت صدور

القانون، ومن لم يطعن وميعاد الطعن لم ينته بالنسبة له.

- بالنسبة للأخصائيين نعود ونؤكد أن دورهم أساسى، وحسب النص فإن القانون جعل تواجد الأخصائى وجوبيا، ونرى أن الأهم أن يكون تقريره الواقى وجوبيا جزءاً من ملف القضية. وهناك حالات كثيرة يشترط فيها القانون تواجد خبير من نوع أو آخر، ويأتى شخص من المجال المطلوب لمجرد أن يكون موجودا فى الجلسة دون أن يكون له دور ما.

وقد جاءت الإشارة إلى إجراءات "الندب"، وهو ما قد يسبب لبسا، لأن شروط وقواعد وحقوق التعيين قد تختلف عنها فى الندب، والأفضل فى تقديرنا هو القيام "بتعيين" خبراء وأخصائيين تخصصوا فى هذا النوع من المشاكل والعلاج، وليس "ندب" من تعودوا على العمل فى مجالات أخرى، لها ظروف وملابسات مختلفة. ومن الأفضل ضرورة الإشارة إلى أن يكونوا مؤهلين للعمل فى هذا المجال. وهذا يتطلب إعداد البرامج التعليمية والتدريبية التى تسعى لإعداد وتدريب الأخصائيين فى قضايا الأسرة والمجتمع والقانون.

هذا قليل من كثير تثيره قضية محكمة الأسرة ومشروع القانون المقترح.

محكمة الأسرة ليست مجرد محكمة  
لتسهيل الإجراءات أو تطوير دوائر  
الأحوال الشخصية، إنها نظام جديد  
في العدالة القضائية.



## نسعى للمضمون وليس الاسم

بعد محاولة الإجابة عن الأسئلة التي تثيرها قضية محاكم الأسرة من حيث ماهيتها وضرورتها وركائز نجاحها ، وبعد اقتراح بعض ما نعتقد أن يكون عليه قانون إنشاء محاكم الأسرة، حيث نسعى للمضمون وليس للاسم، ينبغي بعد كل هذا تأكيد عدد من الاعتبارات:

١- إن اعتقادي راسخ ويقيني كامل في أن محاكم الأسرة إذا ما أحسنت الأداء وارتقت بأسلوب معاملة الأسر والمواطنين، وحقت أكبر عدد ممكن من الأهداف التي أنشئت من أجلها، فإنها سوف تصبح منارة إشعاع حضاري وإنساني في المجتمع، وسوف ترتقي بالعلاقات الأسرية، وبأساليب التفاعل وأساليب التعامل، مع الاختلاف أو الخلاف بصورة تصبح نمطا جديدا في السلوك والمعاملات.

إن علاقات الأسرة لها تأثير قوى ومباشر ومستمر على أحوال المجتمع. واستقرار الأسرة يؤدي إلى استقرار المجتمع، ومنازعات الأسرة لها طابع معين وأهمية خاصة، والخلافات التي تتعرض لها أو الشروخ التي تصيبها فيها تهديد للبناء الاجتماعي.

٢- إن الخلافات الأسرية أمر لا يخلو منه بيت ولا منزل بغض النظر عن المستوى التعليمي أو الثقافي أو الاقتصادي، فهي تحدث في كل أسرة. يتعرض لها الفقير والغنى، المتعلم والامى، أطرافها العامل والأستاذ والفلاح والطبيب والسفير والوزير بل والقاضى نفسه... ولكن الفرق يكمن فى كيفية التعامل معها على مستوى الفرد والجماعة، وعلى تعامل النظام القضائى معها. وبذلك فإن من مصلحة الجميع بلا استثناء ضمان صلابة المشروع ونجاح أهدافه.

٣- إن إنشاء محاكم الأسرة ليس ترفاً ولا رفاهية أو أمراً كمالياً أو جمالياً، إنه ضرورة أساسية فى البناء الصحيح للمجتمع وتحديث وسائل تنميته. إنها أصبحت ضرورة وجود وتقدم. إننا إن لم ندرك ونتدارك ما يتعرض له جيل المستقبل من أخطار الانحراف والتسول والتطرف والإدمان وغيره، فإن المستقبل لن يكون كما نتمنى لمصر.



٤- نحن جميعا نعلم أن الصورة المثالية ليست دائما متاحة لأسباب كثيرة مثل نقص القضاة والمتخصصين والموارد، ولكن يجب أن نبدأ بتطبيق النظام بشكل صحيح دون تعجل، حتى لا نكتفى بالقول بأنه أصبح لدينا محكمة للأسرة، إذا كان الواقع ليس كذلك!

٥- نحن لا ننقل ولا نقلد ولكننا نسترشد بما هو قائم، ونطبقه حسب قيمنا وقوانيننا. ونرفض تماما القول إنه نظام مثالي غير واقعي أو لن ينجح عندنا. لقد نجح في بنجلاديش ونيجيريا والهند وعدد من الدول الإفريقية، ولا يجوز أن تحرم منه الأسرة المصرية التي كرمتها قيمنا وتعاليمنا.

٦- إن معظم محاكم الأسرة تشمل الولاية على النفس والمال معا وبعضها يضم إليه "انحرافات الأطفال" أو المنازعات المدنية كذلك. والأمل أن يصبح الاختصاص يوما اختصاصا شاملا فتختص بالولاية على النفس والمال معا - ويمكن أن تضم إليها محكمة الطفل (الأحداث سابقا) والاثنان هدفهما حماية الأسرة والطفل- كما أن كلتاهما به ثلاثة قضاة. ونحن لنا أن نختار ما يناسبنا اليوم، مع إمكان توسيع الاختصاص في المستقبل حسب الظروف والإمكانات

والتقدم الذى يحرزه النظام. المهم إرساء الأساس السليم الذى يستقيم معه البنيان والأداء.

٧- إننا إما أن ننشئ نظاما يحقق أهدافه القانونية والاجتماعية والإنسانية وإلا فمن الأفضل أن يبقى الحال على ما هو عليه، بدلا من أن نكتفى بالاسم دون المضمون، أو اللافتة المعلقة دون الأساليب الفعالة، ونتصور أن لدينا محاكم للأسرة . فنقتنع بذلك ونكتفى به ولا نسعى إلى تحقيق صورتها الصحيحة.

٨- إن الدعوة إلى القيام ببرامج التدريب والتوعية قبل التنفيذ لا تعنى تأجيل صدور القانون. وقد كانت وزارة العدل على حق عندما رأت أن يصدر القانون مع تحديد موعد لاحق للتنفيذ، موعد لاحق يتم فيه إعداد الكوادر البشرية بعد ذلك وإعداد الأماكن اللائقة، وتوعية المواطنين بها.

٩- لابد من الاتفاق على آلية فعالة لضمان تسوية الأمور المالية، خاصة النفقة التى نعرف جميعا أنها يحكم بها ولكنها لا تصرف، وهناك اعتبارات كثيرة تتعلق بهذا الموضوع، كما أن هناك بدائل كثيرة يمكن دراستها لاختيار أفضل المتاح، ومن الأفضل الإشارة فى القانون بصفة ما إلى ضرورة وجود آلية حماية وصول النفقة

لمستحقيها، وهو أمر غير مستعصى على النخبة الممتازة التى تقنن التشريع فى وزارة العدل.



أما حول السؤال عن قصتى مع محاكم الأسرة فهى طويلة وشيقة ولم تكن سهلة، فقد استمرت عشرات السنوات، بدأت مع دراسة القانون حيث كان الاهتمام بالأطفال الجانحين أو الذين لا مأوى لهم ومعرضون للانحراف أحد مشاغلى، فطوعت للعمل فى محاكم الأحداث، حيث رأيت محاولات إيجابية وأخرى سلبية، وتعلمت ما يجب أن يكون عليه الوضع ورأيت ما لا يجب أن يكون عليه.

واقتنعت تماما بضرورة معاملة الصغار الجانحين معاملة خاصة، وتسألت لماذا نهتم بالطفل الجانح بينما نحن نهمل ونتجاهل الطفل غير الجانح، وهو معرض للانحراف بسبب مشاكل أسرية يعانى منها نفسيا واجتماعيا. وامتد اقتناعى ليشمل الأطفال غير الجانحين الذين لم يرتكبوا شيئا، ولكن يصيبهم الضياع أو تنتابهم الأزمات ويختل نموهم بسبب خلافات أسرية لا يد لهم فيها. وكانت زياراتى لدوائر الأحوال الشخصية فى المحاكم، ورأيت ما رأيت من إهمال وفوضى وتجاهل لكرامة الإنسان وإهدار لحقوق الإنسان وانتهاك لمرحلة الطفولة.

ولا يتسع المقام ولا يسمح بوصف ما رأيت. وبالبحث وجدت أن هناك بالفعل نظام قضائي متخصص لعلاج مشاكل الأسرة وضحاياها من الأبناء هو "محاكم الأسرة" وأنه مطبق فعلا ، فكان من بين أبحاث الدبلوم والماجستير ما يتعلق بالأسرة والقانون وإدارة العدالة.

وعندما قمت بزيارة المحاكم في عدد من الدول لاحظت أن محاكم الأسرة تتميز عن غيرها في المناخ وفي أسلوب التعامل، وذلك حتى في الدول التي مازالت محاكمها العادية تحتاج لتطوير. وكنت كل مرة أتمنى أن أرى الأسرة المصرية التي تمر في أزمة أو مشكلة تعامل معاملة كريمة وتجدها من يعاونها - بدارية مهنية - في الوصول لاستقرار ما. ولدى عودتي كنت أزور محاكمنا ودوائر الأحوال الشخصية ويتضاعف دعائي ويشد إيماني بنظام محاكم الأسرة وضرورته لمصر.

تترجم هذا الإيمان إلى تقديم موضوع قضاء الأسرة إلى لجنة الاقتراحات في مجلس الشعب، وقررت جمعية اتحاد المحاميات تبني الموضوع، وقامت بنشر المقالات وعقدت الندوات.

ثم أثير الموضوع في اللجنة القومية للمرأة. وتخفيفا لكل ما تتحمله الأسرة المصرية والمرأة المصرية في دهاليز المحاكم قام الدكتور محمد فتحى نجيب رئيس اللجنة التشريعية باللجنة القومية للمرأة في

ذلك الوقت ومهندس التشريع المتحضر، بتقديم مشروع قانون تبسيط الإجراءات فى قضايا الأحوال الشخصية وتمت الموافقة عليه، وكان خطوة جادة وعملية فى الطريق الصحيح. نشرنا حينئذ مقالات حول الموضوع أحدها بعنوان "محاكم الأسرة .. الحل الأمثل" (مرفق) تلاه آخر حول نفس القضية بعنوان "قبل أن تدخل طى النسيان" (مرفق) وأعيد طرح الموضوع فى المجلس القومى للمرأة.



وفى عام ١٩٩٦ دعيت إلى مؤتمر عقد فى سان فرانسيسكو برئاسة هيلارى كلينتون زوجة الرئيس الأمريكى حينئذ، وإدارة القاضى نيكلسون رئيس قضاة محاكم الأسرة فى استراليا حيث يطبق النظام بنجاح كبير. وسمعت الكثير وتعلمت الكثير و زاد اقتناعى بجدوى النظام.

وفى سنة ٢٠٠١ قمنا بدعوة القاضى نيكلسون لمصر حيث عقدت ندوة مشتركة بين المجلس القومى للأمومة والطفولة والمجلس القومى للمرأة وجمعية اتحاد المحاميات المصريات ووزارة العدل وعدد من الأخصائيين الاجتماعيين. تحدث فيها كل من القاضى، وسكرتير عام محاكم الأسرة. وانبثقت عن هذا الاجتماع لجنة مشتركة تضم ممثلين

عن الجهات المشاركة وغيرهم، وتكونت مجموعتين؛ إحداهما قانونية والأخرى اجتماعية، عقدتا اجتماعات لدراسة متطلبات إنشاء ونجاح محاكم الأسرة في مصر بإجراء الأبحاث ونشر الدعوة إليها.

توج تلك المسيرة في كل خطواتها اهتمام السيدة رئيسة مجلسي المرأة والأمومة والطفولة بالقضية، وهي التي أثبتت قدرتها على تحويل الآمال إلى واقع نعيشه في المسائل الأسرية والاجتماعية والإنسانية. ولولاها - كما أكرر - لحرمت الأسرة المصرية من الكثير من الخدمات والبرامج والمؤسسات الضرورية لحماية الأسرة والمجتمع تشريعيا واجتماعيا واقتصاديا وثقافيا.

وعندما تقدمت وزارة العدل بمشروع قانون قدمت هذه اللجان اقتراحاتها حول ما تراه من تعديلات أساسية للمشروع، وأرسلت الاقتراحات إلى اللجنة التشريعية بالمجلس القومي للمرأة، والمجلس القومي للأمومة والطفولة، ووكيل مجلس الشعب، ورئيس لجنة المرأة ولجنة السياسات بالحزب الوطني، وأمينة المرأة في الأحزاب وكل هيئة لها علاقة بالموضوع وتهتم بالقضية... كما قدمت مشروع قانون مقترح (مرفق).



وأخيراً، إن إنشاء محاكم الأسرة إضافة جديدة لما أسمىه قائمة "تحقيق الأمنى أو الأحلام وإزاحة الكوابيس والمعوقات"، قائمة يقابلها فى الناحية الأخرى قائمة "التقصير أو التعويق"، والقائمتان معا يحددان محاولاتنا فى تقييم الأداء الحكومى والحزبى والشعبى. وعلينا أن نحيط بالتقدير ما أنجز، وهو كثير، ونسعى بإرادة وأمل لتحقيق ما زال يحتاج لإنجاز، وهو أيضا كثير.. إن القائمتين يصنعان معا صورة الواقع وأساس التقييم الموضوعى.. "والإنجازات والتجاوزات" لها حديث آخر.





مشاكل الأسرة ليست صراعا بين  
خصوم بل بين أفراد ينتمون لأسرة  
واحدة بينها صلوات كرمتها  
الاديان.



□ مرفقات □



مرفق رقم (١)

---

## محكمة الأسرة فى أستراليا

عرض يقدمه فخامة الستير نيكولسون  
رئيس قضاة محاكم الأسرة بأستراليا

### مقدمة

يشرفنى أن أدعى إلى مصر للحدث عن دور محكمة الأسرة فى  
أستراليا، فى تحقيق السعادة للأسرة فى بلادى.

إننى أشعر بامتنان إزاء الحكومة المصرية لتعاونها فى الاشتراك  
فى هذه الندوة، خاصة السيدة الأولى السيدة سوزان مبارك التى ساندت  
هذه الندوة وجعلت انعقادها ممكنا.

إننى أود أيضا أن أعبر عن تقدير خاص للدكتورة ليلى تكلا  
لدعوتى لمصر، وإصرارها على أن يكون موضوع محكمة الأسرة ضمن  
جدول أعمال هذه الندوة. لقد كان لى شرف لقاء الدكتورة تكلا وقت

رئاستى للمؤتمر العالمى الثانى بشأن قانون الأسرة وحقوق الأطفال والشباب الذى عقد بسان فرانسيسكو فى عام ١٩٩٧، فاسترعت انتباهى بسعة علمها ومهارتها. إننى أعلم أن لديها اهتماما خاصا بحقوق الأطفال وإدراك لأهمية وجود قانون مناسب للأسرة يضمن هذه الحقوق. لقد استفدت من حواراتى مع الدكتورة تكلا بشأن اهتمام مصر بإنشاء محكمة خاصة بالأسرة، وقد أوضحت الدكتورة تكلا لى أن هناك شعورا قويا بأن مثل هذه المحكمة، بتركيزها على شئون الأسرة، يمكن أن تكون قوة دافعة لرفع شأن الأسرة. إنه لشرف لى أن توافق الدكتورة لىلى تكلا على رئاسة هذه الندوة.

كما أننى مدين للسفيرة مشيرة خطاب، أمين عام المجلس القومى للطفولة والأمومة، لموافقتها على الاشتراك فى هذه الندوة، وتوفير مكان الانعقاد لها.

أود أيضا أن أشكر سفيرة أستراليا بمصر، السيدة فيكتوريا أوين، التى حثتنى على القيام بهذه الزيارة وقدمت المساندة الأسترالية التى جعلت هذه الزيارة ممكنة.

## أهمية الأسرة

أعلم أن الاهتمام بالأسرة هو عقيدة ثقافية في مصر مثلما هو الحال في كل الدول المتقدمة. وقوة أى دولة مثل مصر تكمن فى الأهمية التى توليها للأسرة ككيان من ناحية الرعاية وحماية الأطفال وحل النزاعات التى تحدث حتما داخلها.

مازالت هناك جهات تعالج الأمور الشخصية باعتبارها جزءا من اختصاصات المحكمة المدنية العامة، وهناك أسباب عديدة لذلك، غير أنتى شخصا أرى أن نظاما كهذا لا يمكن أن يكون بنفس جودة محكمة أسرة متخصصة. فلدى خبرة بالنظامين، حيث إننى كنت قاضيا سابقا بالمحكمة العليا، ثم اضطلعت ببعض مسئوليات قانون الأسرة ووجدت أنه من الصعب التعامل مع هذه القضايا فى هذا المناخ.

إن قانون الأسرة يمثل تحديات اجتماعية وقانونية من نوعها، وأحد العوامل الرئيسية هو الحاجة إلى المحافظة على العلاقات فيما يتعلق بالأطفال. هذا يجعل النزاعات الأسرية تختلف تماما عن النزاعات المدنية الأخرى.

إننى أعلم أنكم فى مصر قد اتخذتم خطوة أولى جيدة بتخصيص دائرة للأحوال الشخصية داخل النظام القضائى العام. إن هذا الإجراء يسير فى الاتجاه الصحيح، غير أننى أود أن أقترح اليوم خطوة أخرى وهى إنشاء محكمة منفصلة وقائمة بذاتها تتخصص فى التعامل مع المسائل الأسرية؛ محكمة يكون لديها قضاتها وطاقمها المتخصص، وإجراءاتها البسيطة التى تجعلها متاحة للجميع، ويكون لها مقر مناسب بقدر الإمكان. إننى سأعرض لهذا عندما أطلعكم على محاولتنا خلق هذا النموذج فى أستراليا.

فى رأى أن محكمة أسرة متخصصة تساعد كثيرا فى المحافظة على حقوق أفراد الأسرة، خاصة الأطفال، وأعتقد أن كيانات مثل محكمة أسرة خصيصا لتعزيز حقوق النساء والأطفال دون التقليل من حقوق الرجال يمكن أن تسهم فى تحسين حياة الأسرة.

**واليوم هناك ثلاثة أشياء رئيسية أود القيام بها:**

**أولا، أود أن أتحدث قليلا عن فلسفة محكمة الأسرة المتخصصة.**

**ثانيا، أود أن أطلعكم على الكيفية التى تطورت بها محكمة الأسرة الأسترالية التى رأسها.**



ثالثاً، أود أن أشرح بعض المعالم الخاصة التي تجعل من محكمة الأسرة الأسترالية قوة وخدمة فريدة داخل أستراليا.

### "محكمة" أسرة لا "قانون" أسرة :

أود أن أوضح من البداية أن الخاصية الرئيسية في نموذج محكمة الأسرة الذي سأحدث عنه هي أن المحكمة الخاصة يمكن أن تعمل داخل أي نظام قانوني. فهي لا تتعلق باستقدام قانون أجنبي يتقرر بموجبه كيفية حل المنازعات بين الأطراف بأنفسهم، وفي حالة عدم اتفاقهم، كيفية حسم القضية بمعرفة قاض.

إنني أقدر أننا في أستراليا لدينا نظام قانوني يختلف تماماً عن الموجود في مصر، وقوانين مختلفة تتعلق بالزواج والأسرة. ولا أقترح مناقشة هذه الفروق هنا اليوم لأنها لا تتعلق بصورة خاصة بالموضوع الذي أتحدث عنه.

يمكن القول بأن محكمة الأسرة هي إطار متخصص «محبب للأسرة» يتم فيه تناول النزاعات الأسرية طبقاً للقانون المطبق في البلاد. وهي لم تنشأ لكي تغير من الثقافات أو المعتقدات. فمحاكم الأسرة وجدت لتطبق، لا لتغير، جوهر القانون. فالقانون المطبق يختص به المشرعون.

وفى رأى أن إنشاء محاكم أسرة متخصصة يضيف مزيدا من الأهمية على الأسر والأطفال بتحسين وضع ومكانة الأسر داخل المجتمع ككل.

ولا شك فى رأى أن تهدف المحاكم المختصة للأسرة أولا إلى معاونة الناس على التوصل إلى قرارات أفضل بأنفسهم، فإذا ما عجزوا عن ذلك، حتى رغم مساعدة أفراد الأسرة الآخرين أو الأصدقاء أو المحامين، يمكن لمحكمة الأسرة المتخصصة أن تساعدكم فى ذلك، وإذا ما اضطر القاضى إلى إصدار أحكام فالأرجح أنه سيكون أكثر إحساسا وأكثر خبرة من القاضى المدنى أو الجنائى العادى.

ومن خبرتى فإن محكمة الأسرة المتخصصة تعود الناس على محاولة التوصل إلى اتفاق بدلا من حل النزاعات عن طريق التقاضى، ولا يتم ذلك فقط بين الأسر التى تلجأ للمحكمة، وإنما أيضا بين المحامين الذين ينصحون الأطراف المتنازعة.

نقطة فلسفية أخرى هى أن إنشاء محكمة أسرة متخصصة يعنى أنه يمكنها تفصيل خدماتها والأسلوب الذى تقدم به هذه الخدمات لإضفاء هيبة على القرارات التى تتخذ بشأن الحياة الأسرية. اتصالا بهذا، هناك ميزة وجود محكمة متخصصة مؤهلة من خلال كيانها

المستقل ومكانتها للبرهنة على أنها تدرك خصوصية النزاعات العائلية لما لها من طابع شخصي.

**ويظهر هذا الإدراك بطرق متعددة :**

- من خلال المعايير الخاصة لانتقاء القضاة والعاملين.
  - من خلال تدريب القضاة والعاملين.
  - من خلال توفير أفراد متخصصين، مثل المستشارين والوسطاء المؤهلين سيكولوجيا والباحثين الاجتماعيين.
  - من خلال قواعدها واجراءاتها.
  - من خلال تصميم مبنى المحكمة والتسهيلات التي تقدمها (مثل توافر أماكن للانتظار لحماية وعزل الأطراف المعرضة للخطر والشهود وتوافر خدمات لإيداع الأطفال وحجرات للمرضعات).
- كما يتبدى هذا الإدراك في مبادرة المحكمة في مرحلة متقدمة بإعطاء الأطراف معلومات تهدف إلى صياغة اتجاهاتهم نحو حل النزاعات. ففي محكمة الأسرة بأستراليا، تقوم بعقد جلسة استعلامات إجبارية يجب أن يحضرها الأطراف قبل تقديم طلب لكي يكونوا على دراية بإجراءات المحكمة وخدمات الوساطة.

فى هذه الجلسات نعمل أيضا على بث شعور بالتفاؤل بأن الأطراف يمكنهم التوصل إلى حل ودى، ونوضح لهم أننا على مر السنين وجدنا أن ٩٥٪ من القضايا تنتهى باتفاق دون حاجة للمثول أمام القاضى.

وإذا ما تعلق النزاع بأطفال على وجه الخصوص، فإن محكمة الأسرة تركز على مساعدة الناس على إدراك حقيقة أنهم سيظلون والدين إلى الأبد حتى لو لم يعيشوا كزوج وزوجة. كما نحثهم دائما على النظر إلى ما فيه صالح الأطفال الذين وقعوا بين نزاعات الكبار.

وأملنا أن يدركوا أن من حق الطفل أن يعرف أبويه، وأن يُعتنى به منهما ومن أقاربهما حتى لو لم يكن الأبوان يعيشان سوياً، اللهم إلا إذا كان هذا ليس فى صالح الطفل.

### **حقوق الأطفال:**

فى هذا الموضوع أود أن أؤكد أن محاكم الأسرة المتخصصة تعبر عمليا عن اتفاقية حقوق الطفل. وأود اليوم أن أذكر فضل الجهود الرائدة التى قامت بها سيدة مصر الأولى فى صياغة وتنفيذ الاتفاقية. فالمعلوم فى المجتمع الدولى أنها قامت بدور جوهري فى وضع الاتفاقية

وتنفيذها، ومحاكم الأسرة المتخصصة تتطلع لأن تكون فى مستوى الاتفاقية باهتمامها بحاجات الأطفال الذين تتصارع أسرهم.

إننى على يقين من أن أحداً ليس فى حاجة لأن يتذكر أن اتفاقية حقوق الطفل تمس كل نواحي حياة الطفل فى مجتمعاتنا، وهذا له أهمية كبرى فى تخطيط أنواع المنازعات التى يجب أن تتناولها محكمة الأسرة فى عالم مثالى.

إننى أقترح أنها لا يجب أن تتناول فقط تبعات انهيار الزواج (كالضمان ورؤية الأطفال وتسوية الممتلكات والنفقة) بل أى نزاع داخل الأسرة يتعلق بالأطفال. كما يجب أيضاً أن تنفذ القانون الموجود الذى ينظم نواحي أخرى فى نظام العدالة والذى يتم اللجوء إليه فى التعامل مع الأطفال، حتى لو لم تكن أمورا «عائلية» بصورة مباشرة.

فمثلا كثير من انحرافات الطفل التى تواجه المجتمعات يمكن إرجاعها إلى سوء الأسرة والضغط والنزاعات الموجودة داخلها. أيضاً عندما لا تقدر الأسر على توفير ملاذ آمن لأطفالها أو يتم فيها إساءة معاملة الطفل أو تجاهله، فإن هذا يعتبر مؤشرا على كفاءة أداء الأسرة أو عدم كفاءته. فمحكمة الأسرة فى رأى تتناول أيضاً العنف بين الأزواج

بما فى ذلك ما يعرف فى أستراليا بدعاوى التعويض الناتجة عن الاعتداء على الشخص. كما يجب أن تتناول إجراء تبني الأطفال.

## الإطار الأسترالى:

فىما يتعلق بقانون الأسرة، يسمح الدستور الأسترالى للحكومة الاتحادية بسن تشريعات بشأن الزواج والطلاق، والأمور الأسرية، وما يرتبط بها من حقوق أبوية وحضانة ووصاية بالنسبة للأطفال. ولم تمارس الحكومة الاتحادية هذه السلطات حتى عام ١٩٥٩. فحتى ذلك التاريخ، كان لكل ولاية قوانينها الخاصة بالطلاق وأسس الحصول عليه، وكذلك قوانين متنوعة تتعلق بتسوية العلاقات المالية بين الزوج والزوجة، ومحاكم مختلفة تبت فى هذه الأمور الشخصية.

ولم تكن هناك محاكم متخصصة طبقاً لقانون عام ١٩٥٩، وكانت المحاكمات تجرى فى المحاكم العليا للولايات والمقاطعات بواسطة قضاة مدنيين وجنائيين عاديين، والمبدأ المتبع فى كل المحاكم الأسترالية كان وضع مصلحة الطفل فى المقام الأول.

وألغى قانون الأسرة لعام ١٩٧٥ أسس الطلاق المبينة على الخطأ مثل القسوة والهجر والخيانة، وكلها كانت مستمدة من القانون

الإنجليزى، وأُدخل أساس واحد هو المطبق حتى الآن: الانفصال لاثنى عشر شهرا. فالانفصال طوال هذه المدة يفترض اعتباره مؤشرا لانتهاء الزواج بصورة نهائية. ومتى تم البرهنة على ذلك يكون من حق الأطراف فسخ الزواج.

وأحد أوجه الاختلاف بين قانون الأسرة لعام ١٩٧٥ وقوانين الولايات السابقة، هو أنه لا يشترط الانتهاء من الترتيبات المستقبلية الخاصة بالملكات والنفقة والأطفال فى نفس الوقت الذى يمنح فيه الطلاق. فطبقا لقانون الأسرة لعام ١٩٧٥، تقام الدعاوى الخاصة بالأطفال والملكات دون حاجة الأطراف لطلب للطلاق. ويمكن أيضاً أن تقام الدعاوى المالية بعد منح الطلاق، بشرط أن يتم طلب ذلك فى خلال ١٢ شهراً من تاريخ فسخ الزواج.

وفى الأصل كان اختصاص محكمة الطفل محددا باتخاذ قرارات بشأن الأطفال الناتجين عن زواج، ومنذ عام ١٩٩٠، أصبح من صلاحياتها النظر فى النزاعات القانونية الخاصة بكل الأطفال.

خاصية مهمة أخرى للقانون، وهى أن المحكمة لها صلاحية اتخاذ قرارات قانونية خاصة بالأطفال، ليس فقط قبل وقوع الطلاق وإنما بعد سنوات عديدة من وقوعه.

لقد أكدت على تعبير "القانون الخاص" لأننا في أستراليا نعتبر الموضوعات الخاصة "بالقانون العام" مثل سوء معاملة الطفل والإهمال وانحراف الصغار لا تقع في اختصاص محكمة الأسرة، وإنما في نطاق محاكم الولايات. هذه المحاكم تضم محاكم أطفال متخصصة.

هذا الفصل ليس فصلاً مثالياً، لكن دستورنا يعمل بهذه الطريقة ولا يمكن عمل شيء بشأته. وحسب علمي لا يوجد مثل هذا العائق في مصر، ولذلك أرى أن وجود محكمة شاملة للأسرة لها صلاحيات ممتدة يعتبر أفضل مما لدينا. هذا المفهوم بدأ يلقي قبولا في الولايات المتحدة وفي دول أخرى مثل نيوزيلندا.

وطاقم المحكمة، بما في ذلك طاقم المحامين وعلماء الاجتماع (علماء النفس والباحثين الاجتماعيين) وقضائنا، من الجنسين. وفي بعض مناطق أستراليا - حيث يوجد عدد كبير من السكان الأصليين - فإننا نوظف أناسا من السكان الأصليين المدربين خصيصا لمساعدة المحاكم في حل النزاعات الأسرية.

و للبت في القضايا يمكن للقضاة أن يطلبوا تقارير يعدها أخصائي علم نفس أو علم اجتماع يقومون بمقابلة الأطراف والأطفال. إضافة إلى ذلك، وحسب الحالة، يمكن أن تعين المحكمة محام، على نفقة



الحكومة، ليمثل الطفل أو الأطفال. ويجرى محامى الطفل تحقيقات ويحصل على أدلة إضافية تمس الموضوع بما يحقق أفضل مصلحة للطفل.

### محكمة الأسرة الأسترالية :

أنشأ قانون الأسرة لعام ١٩٧٥ لأول مرة فى أستراليا محكمة واحدة تختص بالزواج وتبعات انهيار الزواج هى "محكمة الأسرة الأسترالية". وتوفر المحكمة خدمات وساطة، وتعقد جلسات فى العواصم فى كل أنحاء البلاد. كما تقام دوائر فى عدد من المدن الريفية الرئيسية. ولقد كان لدى منشئى هذا القانون من البصيرة ما جعلهم يدركون أن أفضل النتائج بالنسبة للأسر هى تلك التى يتوصل فيها الأزواج المنفصلون إلى اتفاق بدلا من التقاضى سواء بالنسبة للأطفال أو بالنسبة للأمور المالية.

وقد صممت المحكمة بحيث تحول دون وصول الأزواج المنفصلين إلى القاضى. ولتحقيق ذلك، أنشأ القانون محكمة مزودة بطاقم محامين وعلماء اجتماع مهمتهم جمع الأطراف المنفصلة سويا من أجل البحث عن حل يمكنهم التعايش معه، وبالتالي يتلافون الحاجة للمحاكمة

بتكاليها وآلامها وخطر فرض قرار نهائى من القاضى لا يناسب أى من الطرفين.

وفى قضايا الأطفال بالذات، يدرك هذا النموذج أن الآباء (غالباً بمساعدة أسرهم) يكونون فى وضع جيد يتعلق بمستقبل الأطفال. كما توجد نصوص تطبق فى صالح الأجداد وغيرهم من أعضاء الأسرة فى الحالات الملائمة.

وطبعاً لا يمكن أن تؤدى الوساطة إلى نتائج مقبولة فى كل النزاعات، فإن لم يتحقق هذا، فإن المحكمة يجب أن تتصرف مثل أى محكمة أخرى طبقاً للقانون، وذلك بعقد محاكمات تؤدى إلى صدور أحكام ملزمة.

وأحد جوانب القوة فى محكمة الأسرة باستراليا هو أن القضاة متخصصون، فلكى يتم تعيين قاضٍ فى محكمة الأسرة يجب أن يتمتع المحامى بصفات شخصية وتدريب وخبرة تجعله (أو تجعلها) مناسباً لدور قاضٍ فى محكمة الأسرة، والشئ نفسه ينطبق على المستشارين من علماء الاجتماع وطاقم المحامين بالمحكمة الذين يعاونون الناس فى التوصل إلى حل ودى لنزاعاتهم.

ومن الخصائص الهيكلية المهمة للمحكمة أنها تضم جهاز الاستئناف الخاص بها، فإذا تضرر طرف من نتيجة المحاكمة يقوم ثلاثة

قضاة بالمحكمة بسماع استئنافه، اثنان منهما من قضاة الاستئناف. وفي رأى أن استراليا تستفيد من أحكام الاستئناف لأنها توجه صانعى القرار فى محكمة الأسرة، حيث إن هذا التوجيه مصدره خبراء متخصصين لا محكمة عليا عادية.

ومع ذلك فإنه إذا لم يرضى أحد الأطراف بحكم الاستئناف، فإن القضية تحول إلى أعلى محكمة فى البلاد؛ المحكمة العليا لأستراليا، وهى محكمة اختصاص نهائى وليست محكمة متخصصة فى أمور الأسرة. وطبعاً يكون التوجيه الذى تصدره المحكمة العليا ملزماً على مستوى جهة الاستئناف بمحكمة الأسرة، وأيضاً للمحاكم الابتدائية الأخرى بما فى ذلك القضاة الذين أجروا المحاكمة فى محكمة الأسرة.

لقد ذكرت سابقاً أن محكمة الأسرة بأستراليا محكمة منفصلة، وأود أن أوضح الآن ميزة ذلك من ناحية صالح الأسرة مقارنة بوجود دائرة متخصصة داخل محكمة عامة.

فصعوبة التحكيم المدنى، فى نظامنا على الأقل، هى أنه يمكن أن يكون شديد التعقيد ورسمى جداً ويأخذ التكاليف. فالإجراءات المدنية الروتينية ومتطلباتها لا تناسب النزاعات الأسرية، وغالباً ما تكون نتائج نظم معقدة تؤخر العدالة أو تحول دون الوصول إليها.

وأستراليا على وعى بهذه المشكلة، والمحاكم فى بلدنا تحاول تطوير وتنقيح الإجراءات. ومع ذلك أعتقد أنه نظرا لطبيعة قوانين الأسرة فإنها تتطلب معالجة خاصة لا تكون دائما متاحة فى المحاكم العادية. يسعدنى أن أقول إن محكمة الأسرة بأستراليا تعتبر طليعية فى هذا المجال وأيضا فى إدارة القضايا.

وعند تناولنا لهذه الموضوعات، كنا ندرك جيدا أن خدمات الاستشارة والوساطة كانت فعالة لدرجة أن ٥٪ فقط من القضايا أُحيلت إلى القاضى لإكمال المحاكمات وإصدار الأحكام. وكما ذكرت من قبل، فإن ٩٥٪ من الطلبات تم تسويتها عن طريق الوساطة التى قام بها علماء الاجتماع بالمحكمة وطاقم المحامين، بل تم بعضها عن طريق النصائح التى قدمها المحامون لأطراف النزاع الذين مثلوهم.

وإدراكا منا أن هذه النسبة الضئيلة من القضايا لا يمكن تسويتها، فقد تعمدنا وضع قواعد للإجراءات تهدف إلى منع الأطراف من التقدم بأدلة ودفوع يجب أن يستند إليها القاضى، إلى أن يتم استنفاد إمكانيات التوصل إلى اتفاق ارتضائي بصورة معقولة. هذه القيود تهدف إلى منع الأطراف من التخندق والتمسك بمواقفهم أو تقديم أدلة تزيد الموقف اشتعالا.

وحتى إذا كان من الضروري الاستعداد لمحاكمة، فإن المحكمة تلعب دورا إيجابيا بدلا من ترك الأمر للأطراف ومستشاريهم القانونيين. وقد كانت رائدة في ضبط المواعيد بصرامة وفي تحديد كمية ومدى الأدلة التي يقدمها الأطراف للقاضي القائم بالمحاكمة. هذه موضوعات سيتناولها كبير القانونيين المساعد، مستر داني ساندرو، في مرحلة تالية من هذا البرنامج.

أشكركم على استماعكم لما كنت أود أن أقوله، وإنني أتطلع للمناقشة العامة حول هذا الموضوع.



## محاكم الأسرة.. الحل الأمثل

د. ليلي ت كلا

لن أمل من تكرار حقيقة واضحة وضوح الشمس، ولكنها على مستوى السلوك ما زالت تتعثر، تلك الحقيقة هي أن قضية المرأة وتطوير أحوالها صحيا وفكريا واجتماعيا واقتصاديا ليست قضية نسائية، ولا هي من أجل المرأة، ولكنها من أجل المجتمع كله. وإنها من القضايا التي تحدد مستقبل ومصير الأمة؛ أي أمة. وإن تحسين أحوال المرأة ليس سهما موجهها ضد الرجل أو هو نزاع بين طرفين، أو انتقاص من حقوق الرجل. وفي مصر تؤكد تقاليدنا أن مساندة حقوق المرأة لا يمكن أن تكون على حساب حقوق الرجل، وأن تأكيد كرامة المرأة لا يمكن أن يكون على حساب حقوق الرجل، بل إن كرامة كل منهما هي من كرامة الآخر.

ورفع معاناة المرأة أو التخفيف عنها لا يمكن أن يأتي بخطة واحدة أو برنامج منفرد، كما أنه ليس فى مجال واحد فقط من مجالات الحياة، إنما هو يأتي نتيجة سلسلة من البرامج الميدانية ومجموعة من القرارات التشريعية والتنظيمية والإدارية، يواكبها نظام قضائى يترجم هذه القوانين إلى واقع يعيشه المجتمع من خلال نواته الأولى "الأسرة"، والعلاقات الأسرية ينظمها الدين والشرع والقانون والعرف والتقاليد والأخلاق. ومنذ القدم - سواء فى حكم القبيلة أو المدينة أو الدولة - اهتم المشرع بتنظيم هذه العلاقات، وأرسيت لها نظم وأشكال مختلفة، واليوم تقنن الدول هذه العلاقات بديمقراطية التشريع، وتنظمها فى قوانين يطلق عليها قوانين الأحوال الشخصية، أو قوانين الأسرة أو غير ذلك، وهى التى تقوم بتنظيم التعاملات والمعاملات والعلاقات الأسرية بأطرافها جميعا، سواء علاقات كل طرف تجاه الآخر أو تجاه المجتمع، وهى تحدد الروابط والحقوق والواجبات والالتزامات التى تحكم أحوال هذه الأسرة سواء استمرت العلاقة الزوجية أو انتهت.

وقوانين الأسرة - مثل غيرها من القوانين - تطبقها محاكم لها نظم وقضاة وبها إجراءات، هناك إذن دعائم ثلاث : التشريع أى القانون الذى يحدد الحقوق، والالتزامات، والمحاكم أى التنظيم القضائى الذى



يحدد الاختصاصات والوظائف والقائمين بها، ثم الإجراءات أى الأساليب والطرق التى تتبع فى تلك المحاكم وصولاً إلى تطبيق القانون.

وبقدر سهولة أو صعوبة الطريق المطلوب السير فيه وصولاً إلى هدف القانون، يكون تحقيق هذا الهدف سهلاً أو صعباً، فإن كان الطريق سهلاً متاحاً واضحاً منصفاً كان الوصول للحقوق كذلك، وإن كان وعراً معقداً أو غير واضح، انسحبت هذه الصفات على القانون نفسه.

ولا يختلف أحدٌ سواء عمل بالقانون أو غيره، على أن المرأة المصرية وآلاف الأسر المصرية تعاني الأمرين وسط دهاليز ومتاهات وأضابير محاكم الأحوال الشخصية، وأضحى معروفاً ما تلاقيه هى وأسرتها من أهوال، ليس بسبب القصور أو التقصير فى عملية التشريع، بقدر ما هو بسبب أن طريق الوصول إلى هذه الحقوق طريق وعر طويل شاق عالى التكلفة، فيه إهداراً للوقت والمال والجهد والكرامة جميعاً.

والحق الضائع هو حق غير موجود، وما يعطيه القانون وتسلبه الإجراءات عطاءً مفقوداً، والقانون لا يصبح سيّداً بمجرد تقنينه أو ترديده، إنما هو يسود ويتسيد عندما تترجم النصوص إلى سلوك ومناخ، فيصبح جزءاً من حياتنا، أى قيمة نستوعبها وصيغة نعيشها.

ومشكلة تشابك وتعقد وبطء إجراءات التقاضى أمام محاكم الأحوال الشخصية فى مسائل الولاية على النفس والولاية على المال وغيرها - وكلها أمور تمس حياة الأسرة مثل النفقة والحضانة والتطليق- من أخطر المشاكل التى تعاني منها الأسرة فى كل مكان، فى المدن والقرى، فى الكفور والنجوع بلا تفرقة، وتصيب المتعلمة والامية والفقيرة والثرية على حد سواء، لذلك تفاقمت الحاجة إلى مشروع قانون متكامل ينظم ويسهل ويبسط إجراءات التقاضى فى مسائل الأحوال الشخصية، ليحل محل لائحة تنفيذ أحكام المحاكم الشرعية لسنة ١٩٠٧ ومحل الكتاب الرابع من قانون المرافعات المدنية والتجارية رقم ١٣ لسنة ١٩٦٨ وغيرها، وقد اقتضى هذا المشروع مراجعة تسعة قوانين ومرسوم بقانون ولائحة تنفيذية، وذلك للدمج أو الإلغاء، وهذا الموضوع الذى أثارتة اللجنة القومية للمرأة مطروح اليوم للحوار فى مجلسى الشعب والشورى وعلى صفحات الجرائد ولا يجوز أن تتوارى أهميته أمام زحف أنباء مأساة العراق.

وقضية الوصول إلى الحقوق المقررة عن طريق إجراءات غير معقدة، ونظام قضائى يحقق هدف العدالة واستقرار الأسرة، قضية لا تشغل مصر فقط بل تشغل رأى العام العالمى كله، وقد دعت إلى

اجتماع دولى عقد فى سان فرانسيسكو برئاسة السيدة هيلارى كلينتون شارك فيه نخبة من المتخصصين فى القانون والاقتصاد وعلوم الاجتماع والنفس والإدارة وغيرها، وتبين فى هذا المؤتمر أن تبسيط إجراءات التقاضى هو مطلب فورى عاجل، وأنه بالنسبة لمشاكل الطفولة والمرأة والأسرة والمجتمع ، فإن محاكم الأسرة هى الحل الذى يوفق بينها جميعا، ويحقق لها أكبر قدر من النجاح والاستقرار ، وأنه مطبق فى دول كثيرة متقدمة ونامية كل حسب ظروفها وتقاليدها، ويطلق عليها أحيانا "محاكم المصالحة الأسرية" ولدينا فى مصر حالات كثيرة مؤلة يذهب ضحيتها الأسر والأطفال رغم توافر القوانين المقتنة لحمايتهم مما يتطلب تعديل نظم المحاكم وأساليب الإجراءات .

وأذكر قصة رواها محافظ مرموق كان يعمل بالقضاء وبصراحة الوثائق من نفسه اعترف أنه بعد سنوات طويلة فى دوائر الجنايات ، نقل بصورة مفاجئة إلى دائرة الأحوال الشخصية، ولم يكن مهياً لهذا النوع من العمل، ودخل قاعة المحكمة فوجد هرجا ومرجا وأطفالا تبكى ونساء تصرخ ورجالا تهدد، فأمر الحاجب بإدخالهم جميعا المكان المخصص للمتهمين.

وهذه القصة تؤكد حقائق ثلاث: أولاً: أهمية أن ينظر قضايا الأحوال الشخصية قضاة متخصصون لهم خبرات وقدرات خاصة.

ثانياً: إن قاعات الاجتماعات لابد أن تكون ذات طابع مختلف مهياً لمطالب الأمومة والطفولة.

ثالثاً: إن التراضى والتصالح يمكن أن يتم إذا ما أُعطى الطرفان فرصة الحديث والتفاهم والرغبة فى الاتفاق، وإذا كان التراضى فى هذه الحالة جاء نتيجة الخوف فور دخول قفص الاتهام، فإن التصالح فى محاكم الأسرة يأتى نتيجة لقاءات وحوار وتوجيه وتبصير.

وتوفر محاكم الأسرة هذه المطالب الثلاثة؛ أى تخصص القضاة والمكان اللائق وفرصة المصالحة، وإلى جانب ذلك فإنها تحقق مزايا عدة منها أنها محكمة منفصلة وليست مجرد دائرة من الدوائر، بل سلك قضائى يرأسه قاضى قضاة محاكم الأسرة. ولا يجوز الطعن فى أحكامها إلا استثناءً، والمحاكمة بها ليست إلا آخر مرحلة، ولا يكون الالتجاء إليها إلا بعد استنفاد المحاولات السابقة التى هى المصالحة ثم الوساطة ثم التحكيم، وبعدها رفع الدعوى ثم القضية، وهذا يعنى أنه عندما يصل الأمر للمحاكمة يكون أمام القاضى ملف كامل بالحقائق

والملايسات والظروف ومحاولات الصلح، وموقف كل طرف ومشاكله. وتهتم محاكم الأسرة بحقوق الأب كما تهتم تماما بحقوق الأم، والقاضي أن يعين محاميا مستقلا يمثل الطفل إذا تعارضت مصلحة الطفل مع مصالح الوالدين، وهي تحترم خصوصية الموضوعات الأسرية وعدم العلانية، بل يؤدي العاملون قسما بسرية المعلومات إلا إذا تعلق الأمر بكشف جريمة أو احتمال وقوعها.

والموظفون بها مؤهلون لهذا العمل؛ فهم خبراء في الشئون القانونية والاقتصادية والمالية والاجتماعية أو العلاقات العائلية أو المعونة القضائية أو النفسية.

وهي تنظر جميع المشاكل المتصلة معا في القضية نفسها، بنفس القاضي ونفس الأخصائيين، هذا إلى جانب سهولة الإجراءات. وتتعاون المحكمة مع المجتمع وسائر المؤسسات الأخرى به حتى بعد الحكم، حيث يستمر الأخصائيون في متابعة الأسرة، فالحكم ليس مجرد أمر ينفذ، ولكن يتضمن التكيف مع أسلوب جديد في حياة الأسرة والوفاء بالتزامات مادية واجتماعية مما يستدعى استمرار المشورة والتوجيه.

ويوجد في مصر بيوت وقلوب كثيرة مغلقة على مأسى تتطور إلى الأسوأ، وتضر بالأطفال وتهدم الأسرة. أصحاب هذه المأسى يحجمون

عن الذهاب إلى المحاكم بسبب تعقد الإجراءات والعلانية وإهدار الكرامة أو ارتفاع النفقات، وهم مع الأسف شريحة كبيرة تتزايد في المجتمع. وتقود الملاحظة إلى أن هذا النوع من المشاكل الأسرية يمكن حله إذا توافر المناخ والظروف التي تسود محاكم الأسرة من خصوصية ومحاولة جادة لفهم الأطراف وتدعيم الروابط. فمحاكم الأسرة لا تعتبر العلاقات الأسرية مجرد حالات أو ملفات أو قضايا، ولكنها أبناء وأزواج وعائلات وعلاقات بشر لا تحتاج لمجرد تطبيق نص قانوني أو عمل إجرائي، لكنها تقوم على أساس أن عقد الزواج الذي يجب أن يتم بالتراضي يكون من الأفضل فسخه أيضاً بالتراضي.

وأخيراً فإن إنشاء محاكم الأسرة لا يكون بتعديل المسميات، ولكنه يتطلب أولاً إعداد المقومات المادية والبشرية والعلمية مثل القضاة والمكان والأخصائيين والباحثين والاجتماعيين والمستشارين في القانون والاقتصاد والتربية والتنمية وعلم النفس الذين هم معاً عماد هيئة المحكمة.

لذلك نرى أن مشروع قانون تبسيط الإجراءات وهو أحد إنجازات د. محمد فتحي نجيب مهندس التشريع المتحضر في مصر هو الخطوة

الواقعية المناسبة فى هذه المرحلة، خصوصا أن به ملامح من فلسفة وأسلوب محاكم الأسرة مثل محاولة المصالحة، ونظر جميع المنازعات المتصلة معا وتحقيق الأمن الاجتماعى للأسرة المصرية بتأمين تنفيذ الأحكام القضائية الصادرة بالنفقات، وهو خطوة عملية فى الطريق الصحيح إلى أن تتوفر لدينا الإمكانيات والخبرات والقدرات والكوادر التى تتطلبها محاكم الأسرة التى هى الحل الأمثل.





## قبل أن تدخل طى النسيان

د. ليلي ت كلا

هي اقتراحات سبق طرحها تتعلق بقضايا ازدادت اليوم خطورتها، فزدات بذلك ضرورة البحث عن كل ما يسهم فى توطيد حلول لها تنتقل بنا من مرحلة الاهتمام إلى مرحلة التطبيق. وهى اقتراحات نابعة من تجارب وخبرات عامة وشخصية جمعتها الأيام، أستسمح القارئ أن نسترجعها ونؤكد لها خشية أن تدخل طى النسيان.

### محاكم الأسرة:

تطوعت لدى تخرجى فى كلية الحقوق للعمل فى محاكم الأحداث وقادنى هذا إلى الاهتمام بدوائر الأحوال الشخصية، وما رأيت وشاهدته هنا وهناك جعلنى أؤمن أكثر بضرورة إنشاء محاكم الأسرة. واليوم تبذل

جهود صادقة مختلفة وخطوات جادة لرفع بعض العناء الذي تعاني منه الأسرة المصرية في المحاكم، وكذلك تسهيل إجراءات التقاضى التى كثيرا ما تزيد من حدة المشكلات بدلا من تخفيفها، وتهدر الروابط الأسرية بدلا من توطيدها، ومع أهمية هذه الخطوات وما تتضمنه من اهتمام بالجوانب الإنسانية والاجتماعية للتنمية الحقيقية إلا أنها ليست كاملة.

وأخشى أن نقع فى خطأ شائع هو إطلاق "محاكم الأسرة" على محاكم الأحوال الشخصية بعد تطوير بعض أوضاعها، ونطمئن بذلك إلى أنه قد أصبح لدينا محاكم للأسرة، بينما الأمر يقتضى أكثر من ذلك بكثير، فالقضية ليست قضية مسمى أو تجميع القضايا المتعلقة بالأسرة فى دائرة واحدة، وليست مجرد تطوير بعض النظم تسهيلا للإجراءات، ولكنها فلسفة تشريعية وقضائية مختلفة تطبق فى أماكن مستقلة تتسم بالهدوء والألفة والنظافة والتنظيم، بحيث توفر الكرامة والاطمئنان للأسر والأطفال، بها قاعات انتظار تحميهم من جلوس القرفصاء على الأرض فى الردهات، وبها أماكن لإرضاع الأطفال أو تغيير ملابسهم، ومكاتب بسيطة هادئة تلتقى فيها الأسرة مع الأخصائيين الاجتماعيين أو النفسيين.

وجوانب اختلافها عن سائر المحاكم لا تقتصر على المكان بل إن التنظيم والأسلوب بها يختلفان تماما عن المحاكم الأخرى، فهي ليست "دائرة" من دوائر المحاكم، إنما لها سلك مستقل يرأسه "رئيس قضاة محاكم الأسرة" يعمل به قضاة متخصصون لا ينقلون إليه من الدوائر الجنائية أو التجارية. والمحكمة هنا ليست مسئولة فقط عن تطبيق القانون حسب الأدلة المتاحة، ولكن مطلوب منها الالتزام بروح القانون ومعرفة معانى الوقائع والأحداث بأبعادها وواقعتها وتفهم الظروف ومغزاها.

والقضاة المتخصصون يعاونهم طاقم من المتخصصين فى العلاقات الأسرية ومشكلات الزواج والطفولة والأخصائيين الاجتماعيين والاقتصاديين والباحثين ومندوبين للمعونة القضائية ومندوبين عن الجمعيات الأهلية. والعمل فى محاكم الأسرة نظام مختلف له قواعده وأصوله، فلا يوجد به إدعاء أو مخاصمة بقدر ما يوجد فريق عمل يعمل معا من أجل الأبناء والآباء والأمهات والأسرة والمجتمع. ولعل أهم خصائصها أن اللجوء فيها إلى رفع الدعاوى والتقاضى لا يكون إلا مرحلة أخيرة بعد أن تفشل الوسائل الأخرى وهى "المصالحة" أو "الاتفاق" أو "التحكيم"، ذلك أن الهدف هو تقادى مراحل التقاضى واللد

فى الخصومة وإيجاد روابط أسرية واجتماعية سوية، وليس مجرد تحديد الخطأ وتوجيه اللوم والعقاب.

لكل ذلك فإن إنشاء محاكم الأسرة يقتضى تعديل أو تقنين عدد من التشريعات، كما يقتضى تدريب كوادر من المهنيين فى التخصصات المختلفة وتوفير الأماكن المناسبة، وهو أمر يتجاوز مجرد تصحيح بعض السلبات الراهنة. كما أنه يقتضى خبرة خاصة ليس فقط فى القانون، ولكن فى دواعى وأهداف القانون، وتطلعات المجتمع الذى يطبق فيه وتركيبته النفسية والثقافية والمشكلات التى يعانى منها مما يعطى القضاء بعدا معينا.

والقضاة بشر لا يولدون بالخبرة والدراسة الكافية والحكمة والحنكة الكاملة، ولكنهم يجمعونها عبر تجارب السنوات، بحيث تصبح خبرة كل قاضى عادل متخصص ثروة تصحح شكل المجتمع وتثرى البشر، خصوصا فى زمن طغت فيه الاعتبارات المادية والمالية على القيم الأخلاقية والروابط الاجتماعية والأسرية، لكل ذلك فإن محاكم الأسرة بمعناها الحقيقى ومغزاها الإنسانى والاجتماعى أصبحت اليوم ضرورة من ضرورات حماية مجتمعنا أكثر من أى يوم مضى.

## المحتوى

- لماذا محكمة للأسرة..... 5
- متطلبات نجاح محكمة الأسرة ..... 13
- نظام جديد فى إدارة العدالة ..... 23
- الإنسان قبل المكان ..... 35
- من أجل الأسرة المصرية ..... 47
- نسعى للمضمون وليس للاسم ..... 55

## المرفقات

- مرفق رقم (١) :  
محكمة الأسرة فى أستراليا: عرض يقدمه الستير  
نيكولسون رئيس قضاة محاكم الأسرة بأستراليا..... 69
- مرفق رقم (٢) :  
محاكم الأسرة الحل الأمثل : مقال للدكتورة ليلى تكلا ..... 87
- مرفق رقم (٣) :  
قبل أن تدخل طى النسيان : مقال للدكتورة ليلى تكلا..... 97



طبع بالهيئة العامة لشئون المطابع الأميرية

---

رقم الإيداع ٣٢٦٧ / ٢٠٠٤









قضايا شغلتي وشغلتني

## محاكم الأسرة



الهدف من القضايا هو وصول  
النزاع إلى المحاكمة لاستصدار  
حكم ، أما الهدف من محكمة  
الأسرة فهو ألا يصل النزاع إلى  
المحكمة حرصاً على العلاقات  
الأسرية .

stx.  
.015  
69



04933383